

# ZAZU

*Brody the bear*

## SLEEPTRAINER

WITH NIGHTLIGHT AND SOUND MACHINE



SELECT YOUR LANGUAGE



MANUAL



HANDLEIDING



GUIDE  
D'UTILISATION



BEDIENUNGS-  
ANLEITUNG



ANVÄNDAR  
MANUAL



BRUKER  
MANUAL



OHJEKIRJA



BRUGERMANUAL



INSTRUKCJA  
OBSŁUGI



UŽIVATELSKÝ  
MANUÁL



POUŽÍVATEĽSKÁ  
PRÍRUČKA



KORISNIČKI  
PRIRUČNIK



A NAVODILA  
ZA UPORABO



HASZNÁLATI  
UTASÍTÁS



ITALA MANUALE  
UTENTE IAN

## How does Brody works

Press Brody's belly to see the colour of the light.



Night



Early morning



OK to get up



### TIME TO SLEEP

At bedtime Brody can be a comforting nightlight and play soothing melodies: white noise, lullabies or African lounge. Light and sound will automatically switch off after 10 minutes.

The cry sensor can turn the light and/or music back on when your little one is crying.

During the night, press Brody's belly and he will light up red, it is still time to sleep.

*"Research shows that red light does not interfere with the production of the sleeping hormone melatonin and is therefore a suitable colour for a nightlight."*

### JUST A LITTLE LONGER

Every day, as of 30 minutes before it is OK to get up, press Brody's belly and the light will be orange. Telling your child it is not much longer.

The last 5 minutes before it is OK to get up, Brody will light up its belly by himself. This will tell your child it is now only a few more minutes.

### OK TO GET UP

Every morning at OK to wake time, Brody' belly will light up green. Your child will know it is now OK to get up.

After 5 minutes the light will switch off, to save battery, but pressing the belly will still show the green light.

## The basics

### CAN I ALREADY WAKE UP?

Short press the shell-button and the module will light up for 5 seconds, so you can see the colour.

**Red** = bedtime,

**Orange** = a little longer

**Green** = OK to get up



### SWITCH ON NIGHTLIGHT AND PLAY MUSIC FOR 10 MINUTES

Long press the shell-button, the light will blink indicating the the 10 timer has started. Press long to switch off.

## Change the settings



Unlock the key-lock before you can change any settings.

Press and together to lock/unlock the keylock.

Icon will be shown in display when active.

Automatic activation after 30 seconds.

### MUSIC

Press the button several times to select your favourite song. An audio sample will play for a few seconds. Choose your favourite song: lullabies, white noise or African lounge or no music.

### VOLUME

When audio file is playing, long press the button to change the volume. Let go at the preferred level: 3 different levels.

### TIME

Press button for 3 seconds to set the time and confirm hours and minutes with this button.

### OK TO GET UP-TIME

Press for 3 seconds to set the OK to wake time and confirm hours and minutes with this button.

### CRY SENSOR

Long press the button to activate/deactivate the cry sensor. icon will be shown in display when active.

### KEY-LOCK

Press and together to lock/unlock the keylock.

Icon will be shown in display when active. Automatic activation after 30 seconds.

### BRIGHTNESS

Press the button until you reach the preferred brightness. The light preview the brightness for a few seconds. Select your brightness: HIGH-MEDIUM-LOW-OFF

### UP/DOWN

To change the hours and minutes when setting the time.

### SLEEPTRAINING ON/OFF

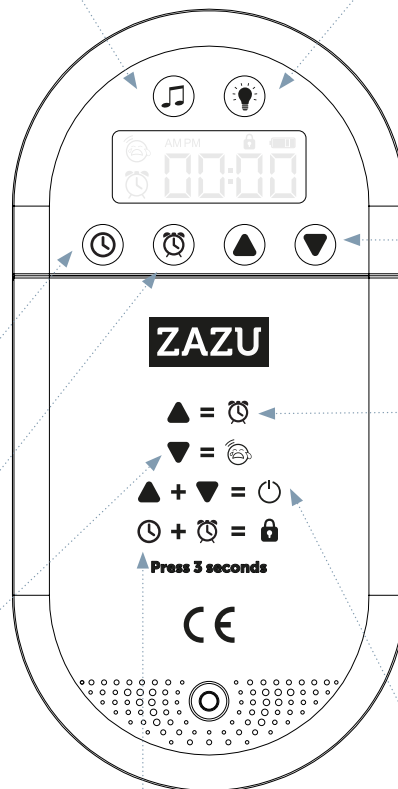
Long press the button to switch the sleeptraining ON/OFF. icon will be shown in display when sleeptraining is active.

### ON/OFF SWITCH

Press the and together to completely switch OFF the module. Press any of the small button to switch back ON.

### TRAVEL MODE

The shell-button and sleeptraining will be deactivated, until you press any of the small buttons on the back.



## First time use







### PLACE BATTERIES

- Insert 3x AA alkaline batteries conform the safety guidelines.

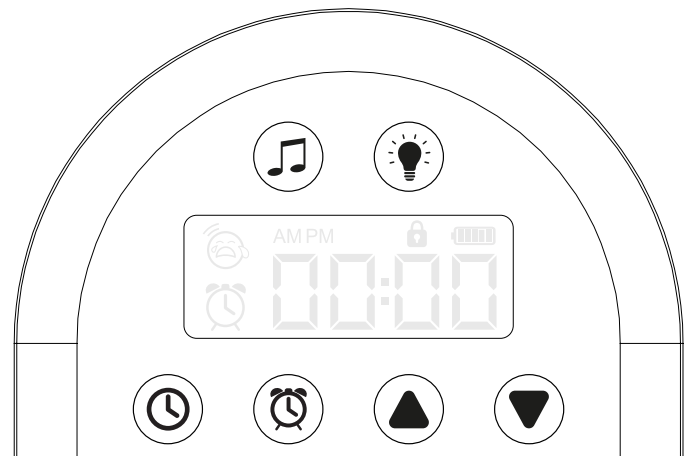
**Note** *Please make sure to use quality brand alkaline batteries, to ensure the correct working of the product.*

The  icon in the display shows the status of the battery.

### SET THE TIME

- After having placed the batteries, the hours will be blinking.
- With the  and  button you can change the hours.
- Confirm with the  button.
- The minutes are blinking.
- Now set the minutes with the  and  button.
- Confirm with the  button.
- You have now set the time.

**Note** *When selecting the hours with the up/down button, you will first pass by the 24 hrs format and then the hours will appear in AM/PM format.*



## Nightlight and sound machine

Brody can light up his belly and play music for 10 minutes.

- Press the belly for 3 seconds. The light will blink when the timer is activated.
- The last chosen setting for light and sound will be played.
- Press again 3 seconds to switch the 10 minute timer OFF.

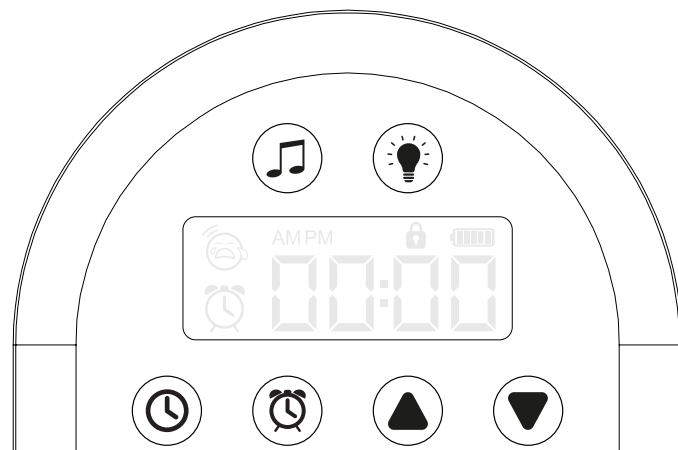
### CHANGE THE SETTINGS

#### MUSIC

- Press the 🎵 button as long as you get to your preferred melody: lullabies, white noise, african lounge, OFF.
- Brody will play an audio sample for a few seconds.
- Last setting will be remembered.

#### VOLUME

- Press the 🎵 button to start an audio file. If you then long press the button you will go through 3 different volume levels. Let go when you reach the preferred level.
- Last setting will be remembered.



#### BRIGHTNESS

Press the 💡 button several times until you reach your preferred brightness: LOW-MEDIUM-HIGH-OFF.

**Note** The light will show the brightness for a few seconds and then shut off.

**Note** The selected brightness will also affect the brightness of the orange and green light in the morning. Except when 'no light' is chosen, then orange and green will be medium brightness.

#### CRY SENSOR

Brody can turn the light/sound back on for 10 minutes when your little one is crying. The cry sensor will stay active for 12 hours, from the moment you switch on the nightlight.

If the display shows an 🗨️ icon in the left top corner of the display, the cry sensor is ready for use.

If not follow below steps:

- Disable keylock by pressing 🕒 and 🔒 until the 🔒 icon disappears from the screen.
- Long press ▼ button until the 🗨️ icon will appear in screen.
- The cry sensor is now active conform the last used settings of light and music.









## Sleeptraining

Brody can change the colour of his belly from red, to orange, to green to indicate when it is OK to get up.











### SLEEPTRAINER MODE ON/OFF

To switch the sleeptrainer mode ON and OFF:

- Disable keylock by pressing  and  until the keylock  icon disappears from the screen.
- Press the  button until the  icon appears or disappears.
- When the  icon is visible, the sleeptraining function is ON.



### CHANGE THE 'OK TO GET UP'-TIME

- Disable keylock by pressing  and  until the keylock  icon disappears from the screen.
- Long press  button until the time will blink.
- Change the hours with  and  button and confirm with the  button.
- Change the minutes with  and  button and confirm with the  button.
- The OK to wake time is now set and active.

**Note** *No need to set a bedtime. Two hours after OK to get up the light will automatically switches from green back to red.*

## WARNING! SAFETY GUIDELINES

- Important! keep for future reference.
- This ZAZU product is fully compliant with the EU, CA, AU, NZ, USA and CN legislation.
- Please keep the packaging away from small children.
- Never allow your child to play with the batteries.
- This product works with 3x AA 1.5 V batteries (not included).
- Only use the specified batteries.
- Batteries should be placed in the correct polarity.
- Do not short-circuit the power terminal.
- When not in use please switch the product OFF completely.
- Remove empty batteries from the product.
- Batteries should only be placed by adults.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-Zn), or rechargeable Ni MH) batteries.
- Only use alkaline batteries, no zinc carbon.
- Non-rechargeable batteries cannot be charged.
- Do not place too close to baby. Instead fixate the plush to the cot with the velcro strap.
- The plush can be washed by hand and air dried, but remove the module beforehand.
- This light does not get warm.
- This product is intended for indoor use and is not water resistant. Please keep dry.
- For cleaning do not immerse in water, but wipe with a damp cloth.
- Do not try to disassemble the product if it stops working. Please contact customer service.
- The EC Declaration of Conformity can be requested from the below address: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)



## Hoe werkt Brody

Druk op Brody's buikje om de kleur van het lampje te zien



Nacht



Vroege morgen



Je mag opstaan



### TIJD OM TE GAAN SLAPEN

Bij het naar bed gaan kan Brody zijn lampje oplichten en rustgevende melodietjes afspelen: witte ruis, slaapliedjes of Afrikaans lounge. Het licht en geluid schakelen automatisch uit na 10 minuten.

De huil sensor kan het licht ten/of muziek weer automatisch aandoen als je kleintje huilt

Als je gedurende de nacht op Brody's buikje drukt is het lampje rood, wat laat zien dat het nog bedtijd is.

*"Onderzoek heft aangetoond dat rood licht de aanmaak van het slaaphormoon melatonine niet verstoort en daardoor de beste kleur voor een nachtlampje is."*

### NOG HEEL EVEN

Ieder dag, 30 minuten voordat je op mag staan, verandert de kleur van Brody's lampje naar oranje als je er op drukt, om te laten zien dat het nu niet lang meer duurt

De laatste 5 minuten voordat je op mag staan, zal Brody zelf z'n buikje oplichten, om dat laten zien dat het nu echt nog maar een paar minuten is.

### JE MAG OPSTAAN

Iedere morgen zal Brody's buikje op de ingestelde tijd groen oplichten. Nu mag je opstaan.

Na 5 minuten zal het lampje uitgaan om batterij te sparen, maar als je in de 2 uur na de ingestelde tijd op Brody's buikje drukt zal deze nog steeds groen oplichten.

## De basis

### MAG IK AL OPSTAAN

Druk kort op Brody's buikje en hij zal 5 seconden z'n lichtje aan doe, zodat je de kleur kunt zien.

**Rood** = Bedtijd

**Oranje** = Nog heel even

**Groen** = Je mag opstaan



### SCHAKEL HET NACHTLAMPJE EN/OF DE MUZIEK IN VOOR 10 MINUTEN

Druk op Brody's buikje en houdt ingedrukt totdat het lampje gaat knipperen, wat aangeeft dat de timer is gestart. Nogmaals lang drukken schakelt de timer weer uit.

# Verander de instellingen



**Voordat je de instellingen kunt veranderen, moet je de toetsenvergrendeling eraf halen**

Druk de en tegelijk in om de toetsenvergrendeling eraf te halen. Wanneer hij ontgrendeld is, verdwijnt het icoontje van de display. Na 30 seconden schakelt de toetsenvergrendeling automatisch in.

## MUZIEK

Druk de knop zo vaak in tot je bij het gewenste melodietje komt. Brody zal een kort geluidsfragment afspelen van 5 seconden. Kies uit: witte ruis, slaapliedjes, Afrikaanse lounge of geen muziek.

## VOLUME

Zodra de muziek speelt, kun je door het lang ingedrukt houden van de knop, het volume wijzigen: laag, midden of hoog. Laat de knop los als het gewenste volume bereikt is.

## TIJD

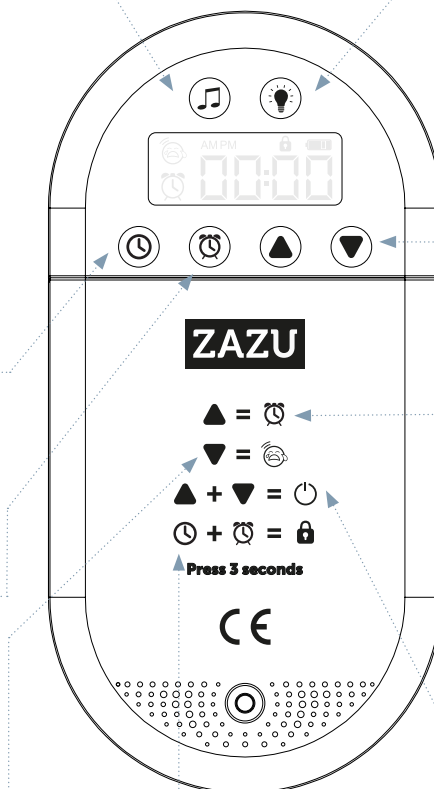
Houd de knop 3 seconden ingedrukt om de tijd in te stellen en bevestig de uren en minuten met deze knop.

## JE MAG OPSTAAN-TIJD

Press for 3 seconds to set the OK to wake time and confirm hours and minutes with this button.

## HUIL SENSOR

Houd de knop 3 seconden ingedrukt om de huilsensor aan/uit te zetten icon is zichtbaar in het display als hij geactiveerd is.



## TOETSENVERGREDELING

Druk de en knop tegelijk in om de toetsenvergrendeling erop/eraf te halen. Als het icoon in het display staat is de toetsenvergrendeling aan. 30 seconden na laatste gebruik zal de toetsenvergrendeling automatisch inschakelen.

## HELDERHEID

Houd de knop ingedrukt tot je de gewenste helderheid hebt bereikt. Het licht zal 5 seconden oplichten om de gekozen helderheid te laten zien. Keuze uit: LAAG-MEDIUM-HOOG of geen licht.

## NAAR BOVEN/NAAR BENEDEN

Met deze knoppen kun je de uren en minuten veranderen bij het instellen van de tijd.

## SLAAPTRAINING AAN/UIT

Houd de knop ingedrukt om de slaaptraining AAN/UIT te zetten. Als de slaaptraining is ingeschakeld is het icoon zichtbaar in het display.

## AAN/UITMODULE

Houd de and knop tegelijk ingedrukt om de module uit te schakelen. Door een van de kleine knopjes in te drukken schakel je de module weer aan.

## REIS STAND


Het indrukken van het buikje en de slaaptraining zullen uitgeschakeld zijn, totdat je de module weer aanzet.

# Eerste gebruik

## PLAATS DE BATTERIJEN

- Plaats 3 AA alkaline batterijen conform de veiligheidsvoorschriften.

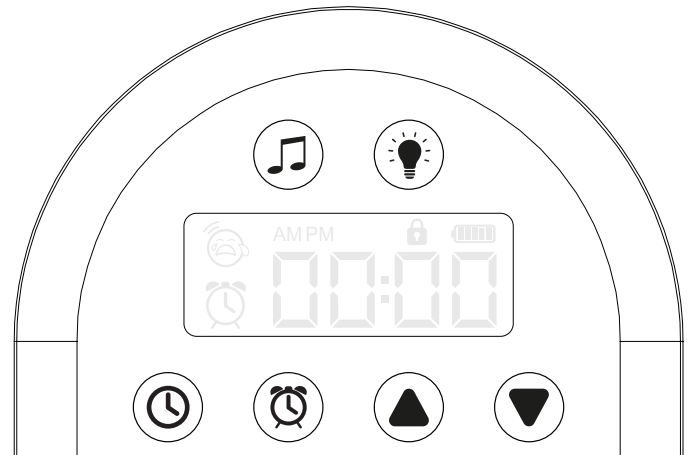
**Opmerking** *Gebruik batterijen van een goed merk om de juiste werking van het product te garanderen.*

Het  icoon in het display laat de status van de batterijen zien.

## STEL DE TIJD IN

- Na het plaatsen van de batterijen zal de tijd verschijnen, waarin de uren blinken.
- Met de ▲ en ▼ knop kun je de uren wijzigen.
- Bevestig met de ⌚ knop.
- De minuten zullen nu knipperen.
- Stel de juiste minuten in met de ▲ en ▼ knop.
- Bevestig met de ⌚ knop.
- De tijd is nu ingesteld.

**Opmerking** *Bij het selecteren van de uren, zal eerst de 24-uurs setting voorbij komen en daarna de AM/PM setting.*



## Nachtlamp en muziekdoosje

Brody kan 10 minuten lang zijn buikje oplichten en muziek spelen.

- Houdt Brody's buikje ingedrukt totdat het licht gaat knipperen. De timer is dan geactiveerd.
- De laatst gekozen instelling voor licht en geluid zal gebruikt worden.
- Om de 10-timer uit te schakelen, druk het buikje nogmaals lang in.

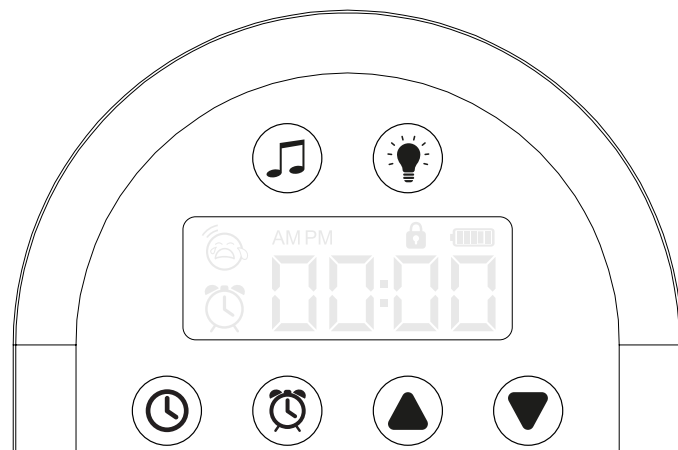
## VERANDER DE INSTELLINGEN

### MUZIEK

- Druk de 🎵 knop zo vaak in tot je bij de gewenste melodie bent: witte ruis, slaapliedjes, Afrikaanse lounge of geen muziek.
- Brody zal een fragment van 5 seconden afspelen.
- De laatst gekozen instellingen worden onthouden.

### VOLUME

- Druk de 🎵 knop in om een audio file te starten. Door nu de knop nogmaals in te drukken en ingedrukt te houden kun je verschillende volumes kiezen: LAAG-MIDDEN-HOOG. Laat de knop los bij het gewenste volume.
- De laatst gekozen instellen wordt onthouden.



### HELDERHEID

Druk de 💡 knop zo vaak in tot je bij de gewenste helderheid komt: LAAG-MEDIUM-HOOG of geen licht.

**Opmerking** De gekozen helderheid wordt een aantal seconden getoond en gaat dan weer uit.

**Opmerking** De gekozen helderheid zal ook doorgevoerd worden in het oranje en groene licht. Alleen wanneer je ervoor kiest om geen lampje te hebben s'avonds, zal hij voor oranje en groen de medium helderheid kiezen.

### HUIL SENSOR

Brody kan zijn lampje en muziek automatisch 10 minuten aanschakelen als je kindje huult. De sensor zal 12 uur actief blijven vanaf het moment dat je het geluid/licht aanschakelt.

Als het 🗨️ icon zichtbaar is in het display, is de huilsensor klaar om ingeschakeld te worden.

Als het icon niet zichtbaar is, volg onderstaande stappen:

- Haal de toetsenvergrendeling eraf door 🕒 en 🔒 tegelijk in te drukken tot het 🔒 icon van het display verdwijnt.
- Houd vervolgens de ▼ knop ingedrukt tot het 🗨️ icon in het display verschijnt.
- De huilsensor zal nu worden ingeschakeld conform de laatste instellingen, zodra de 10 timer wordt gestart.



## Slaaptraining

Brody kan de kleur van het lampje in zijn buikje veranderen van rood, naar oranje naar groen om aan te geven wanneer je op mag staan.

### SLAAPTRAINER FUNCTIE AAN/UIT

- Om de functie slaaptraining AAN/UIT te zetten:
- Schakel de toetsenvergrendeling uit door  en  tegelijk ingedrukt te houden tot het  icoon van het display verdwijnt.
- Druk nu de  knop in totdat het  icoon verschijnt of verdwijnt.
- Als het  icoon zichtbaar is in het display is de functie slaaptraining ingeschakeld.



### VERANDER DE 'JE MAG OPSTAAN-TIJD'

- Schakel de toetsenvergrendeling uit door  en  tegelijk ingedrukt te houden tot het  icoon van het display verdwijnt.
- Houd de  knop ingedrukt totdat de tijd gaat knipperen.
- Verander de uren met de  en  knop en bevestig met de  knop.
- Verander de minute met de  en  knop en bevestig met de  knop.
- De 'Je mag opstaan-tijd' is nu ingesteld en actief.

**Opmerking** *Het is niet nodig om een bedtijd in te stellen. Twee uur na de opstaan-tijd verandert het licht automatisch weer naar rood voor het slapen gaan.*

## BELANGRIJK! VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- BELANGRIJK! Bewaar de gebruiksaanwijzing.
- Deze ZAZU product voldoet aan de EU, CA, USA, AU, NZ, RU en CN wet- en regelgeving.
- Houd de verpakking uit de buurt van kleine kinderen.
- Laat uw kind niet spelen met de batterijen.
- Dit product werkt op 3x AA batterijen (niet inbegrepen).
- Gebruik alleen de gespecificeerde batterijen.
- Plaats de batterijen in de juiste polariteit.
- Veroorzaak geen kortsluiting.
- Wanneer niet in gebruik, schakel het product geheel uit.
- Verwijder lege batterijen uit het product.
- Batterijen dienen door volwassenen geplaatst te worden.
- Gebruik geen oude en nieuwe batterijen door elkaar.
- Gebruik geen alkaline, normale of oplaadbare batterijen door elkaar.
- Gebruik alleen alkalinebatterijen, geen zinkkoolstof.
- Niet oplaadbare batterijen kunnen niet worden opgeladen.
- Plaats niet in het bedje of te dicht bij de baby. Bevestig de pluche aan het bedje met de klittenband.
- De pluche knuffel kan met de hand gewassen worden en in de lucht laten drogen, verwijder wel vantevoren de module.
- Dit lampje wordt niet warm.
- Dit product is bedoeld voor gebruik binnenshuis en is niet waterbestendig. Houdt het product droog.
- Voor reinigen niet in water onderdompelen, maar met een vochtige doek reinigen.
- Probeer het product niet uit elkaar te halen als het niet meer functioneert. Contact de klantenservice.
- De conformiteitsverklaring kan opgevraagd worden door een email te sturen naar [info@zazu-kids.nl](mailto:info@zazu-kids.nl)

## Comment fonctionne Brody?

Appuyez sur le ventre de Brody pour voir la couleur de la lumière.



Nuit



### L'HEURE DE DORMIR

Au moment du coucher, Brody peut être une veilleuse réconfortante et jouer des mélodies apaisantes: bruit blanc, berceuses ou African lounge. La lumière et le son s'éteignent automatiquement au bout de 10 minutes.

Le capteur de pleurs peut rallumer la lumière et/ou la musique lorsque votre enfant se met à pleurer.

Pendant la nuit, appuyez sur le ventre de Brody et il s'allumera en rouge, il est encore temps de dormir.

*« Les recherches montrent que la lumière rouge n'interfère pas avec la production de mélatonine, l'hormone du sommeil, et qu'elle est donc une couleur appropriée pour une veilleuse. »*



Tôt le matin

### UN PEU PLUS LONGTEMPS

Chaque jour, 30 minutes avant le lever, appuyez sur le ventre de Brody et la lumière deviendra orange. Dites à votre enfant qu'il ne reste plus beaucoup de temps.

Les 5 dernières minutes avant le lever, le ventre de Brody s'allumera tout seul. Cela indiquera à votre enfant qu'il ne reste plus que quelques minutes.



On peut se lever



### ON PEUT SE LEVER

Chaque matin, à l'heure du réveil, le ventre de Brody s'allume en vert. Votre enfant saura alors qu'il est temps de se lever.

After 5 minutes the light will switch off, to save battery, but pressing the belly will still show the green light.

Au bout de 5 minutes, la lumière s'éteint pour économiser les piles, mais le ventre restera allumé en vert.



## Le bases

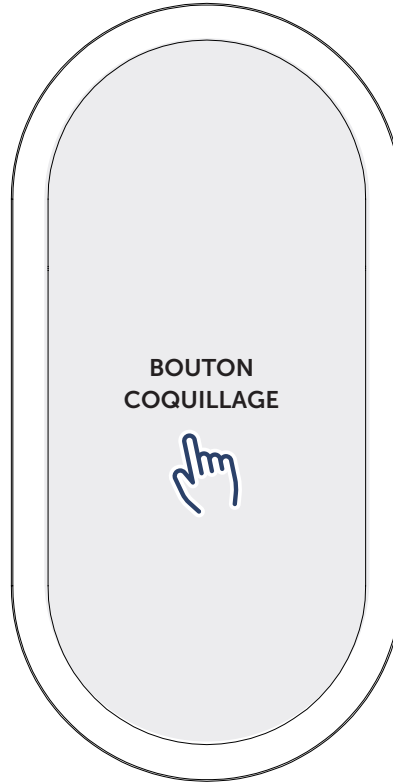
### EST-CE QUE JE PEUX ME LEVER ?

Appuyez brièvement sur le bouton coquillage et le module s'allumera pendant 5 secondes, pour que vous puissiez voir la couleur.

**Rouge** = Heure du coucher

**Orange** = Un peu plus longtemps

**Green** = On peut se lever



### ALLUME LA VEILLEUSE ET JOUE DE LA MUSIQUE PENDANT 10 MINUTES

Appuyez longuement sur le bouton coquillage, la lumière clignote pour indiquer que la minuterie de 10 minutes a démarré. Appuyez longuement pour éteindre.

## Changer les paramètres



**Déverrouillez les touches avant de pouvoir modifier les paramètres.**

Appuyez simultanément sur et pour verrouiller/déverrouiller les touches. L'icône s'affichera quand ce sera activé.

Activation automatique après 30 secondes.

### MUSIQUE

Appuyez plusieurs fois sur le bouton pour sélectionner votre chanson préférée. Un extrait audio est diffusé pendant quelques secondes.

Choisissez votre chanson préférée: berceuses, bruit blanc ou African lounge ou pas de musique.

### VOLUME

Lorsque le fichier audio est en cours de lecture, appuyez longuement sur le bouton pour modifier le volume. Laissez le volume au niveau souhaité: 3 niveaux différents.

### TEMPS

Appuyez sur le bouton pendant 3 secondes pour régler l'heure et confirmer les heures et les minutes avec ce bouton.

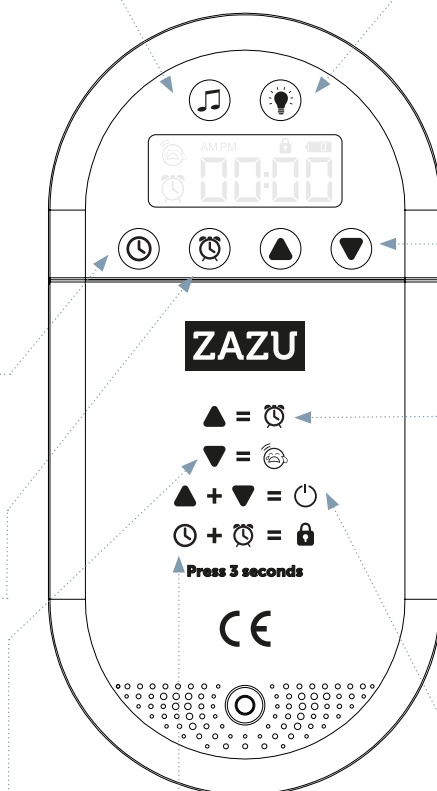
### HEURE 'ON PEUT SE LEVER'

Appuyez pendant 3 secondes pour régler l'heure 'On peut se lever' et confirmez les heures et les minutes à l'aide de ce bouton.

### CAPTEURS DE CRI

Long press the button to activate/deactivate the cry sensor.

icon will be shown in display when active.



### LUMINOSITÉ

Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que vous atteigniez la luminosité souhaitée. Pendant quelques secondes, la lumière correspond à la luminosité choisie pour en avoir un aperçu. Sélectionnez votre luminosité : ÉLEVÉE - MOYENNE - FAIBLE - OFF

### HAUT/BAS

Pour changer les heures et les minutes lors du réglage de l'heure.

### ENTRAÎNEMENT AU SOMMEIL ON/OFF

Appuyez longuement sur le bouton pour activer/désactiver l'entraînement au sommeil. L'icône s'affiche à l'écran lorsque l'entraînement au sommeil est actif.

### INTERRUPTEUR MARCHE/ARRÊT

Appuyez simultanément sur les boutons et et pour éteindre complètement le module. Appuyez sur l'un des petits boutons pour rallumer le module.

### VERROUILLAGE DES TOUCHES

Appuyez simultanément sur et pour verrouiller/déverrouiller les touches. L'icône s'affiche à l'écran lorsqu'elle est activée. Activation automatique après 30 secondes.

### MODE VOYAGE

Le bouton coquillage et l'entraînement au sommeil seront désactivés jusqu'à ce que vous appuyiez sur l'un des petits boutons à l'arrière.

# Première utilisation

## METTRE LES PILES

- Insérez 3 piles alcalines AA en respectant les consignes de sécurité.

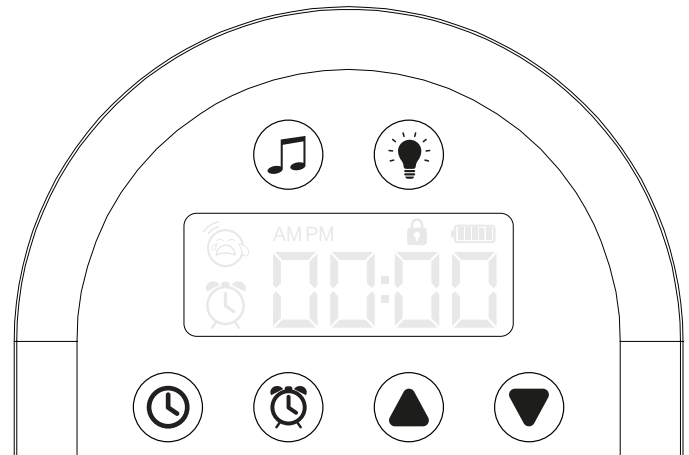
**Remarque** *Veillez à utiliser des piles alcalines de qualité pour garantir le bon fonctionnement du produit.*

L'icône  à l'écran indique le niveau de la batterie.

## RÉGLAGE DE L'HEURE

- Après avoir mis les piles, les heures se mettent à clignoter.
- Vous pouvez changer l'heure à l'aide des boutons ▲ et ▼.
- Confirmez avec la touche ⌚.
- Les minutes clignotent.
- Réglez maintenant les minutes à l'aide des touches ▲ et ▼.
- Confirmez avec la touche ⌚.
- Vous avez réglé l'heure.

**Remarque** *Quand vous sélectionnez les heures à l'aide des touches haut/bas, vous passez d'abord par le format 24 heures, puis les heures s'affichent au format AM/PM.*



## Lumière de nuit et boîte à musique

Brody peut allumer son ventre et jouer de la musique pendant 10 minutes.

- Appuyez sur le ventre pendant 3 secondes. La lumière clignote lorsque la minuterie est activée.
- Le dernier réglage choisi pour la lumière et le son se mettra en route.
- Appuyez à nouveau pendant 3 secondes pour désactiver la minuterie de 10 minutes.

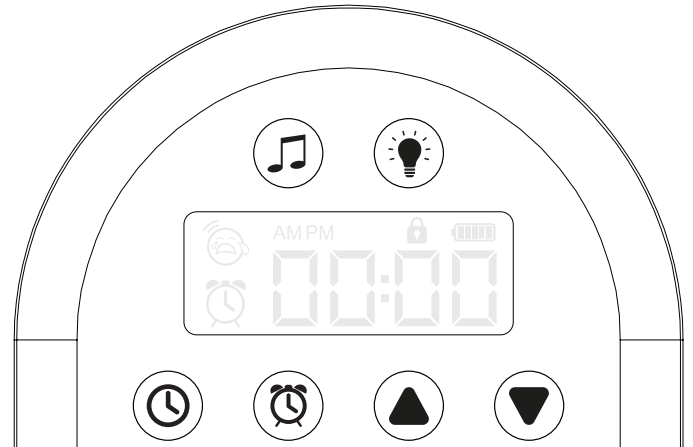
### CHANGER LES RÉGLAGES

#### MUSIQUE

- Appuyez sur le bouton 🎵 jusqu'à atteindre la mélodie souhaitée: berceuses, bruit blanc, African lounge, OFF.
- Brody joue un extrait audio pendant quelques secondes.
- Le dernier réglage est mémorisé.

#### VOLUME

- Appuyez sur le bouton 🎵 pour démarrer un fichier audio. Si vous appuyez ensuite longuement sur le bouton, vous passerez par 3 niveaux de volume différents. Relâchez le bouton lorsque vous avez atteint le niveau souhaité.
- Le dernier réglage est mémorisé.



#### LUMINOSITÉ

Appuyez plusieurs fois sur le bouton 💡 jusqu'à ce que vous atteigniez la luminosité souhaitée: FAIBLE - MOYENNE - ÉLEVÉE - OFF.

**Remarque** Le voyant affiche la luminosité pendant quelques secondes, puis s'éteint.

**Remarque** La luminosité sélectionnée affecte également la luminosité des lumières orange et verte le matin. Sauf si l'option 'pas de lumière' est sélectionnée, les lumières orange et verte seront d'une luminosité moyenne.

#### CAPTEUR DE CRI

Brody peut rallumer la lumière et le son pendant 10 minutes lorsque votre enfant pleure. Le capteur de cri reste actif pendant 12 heures, à partir du moment où vous allumez la veilleuse.

Si l'écran affiche une icône 🗑️ dans le coin supérieur gauche de l'écran, le capteur de cri est prêt à être utilisé.

Si ce n'est pas le cas, suivez les étapes ci-dessous :

- Désactivez le verrouillage des touches en appuyant sur 🔒 et 🗑️ jusqu'à ce que l'icône 🔒 disparaisse de l'écran.
- Appuyez longuement sur le bouton ▼ jusqu'à ce que l'icône 🗑️ apparaisse à l'écran.
- Le capteur de cri est maintenant actif et conforme aux derniers réglages de lumière et de musique utilisés.









## Accompagnateur de sommeil

Brody peut changer la couleur de son ventre, qui passe du rouge à l'orange puis au vert, pour indiquer qu'on peut se lever.











### ACCOMPAGNATEUR DE SOMMEIL ON/OFF

Pour activer et désactiver le mode d'entraînement au sommeil:

- Désactivez le verrouillage des touches en appuyant sur  et  jusqu'à ce que l'icône  de verrouillage des touches disparaisse de l'écran.
- Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que l'icône  apparaisse ou disparaisse.
- Lorsque l'icône  est visible, la fonction d'entraînement au sommeil est activée.



### MODIFIER L'HEURE 'ON PEUT SE LEVER'

- Désactivez le verrouillage des touches en appuyant sur  et  jusqu'à ce que l'icône de verrouillage des touches  disparaisse de l'écran.
- Appuyez longuement sur le bouton  jusqu'à ce que l'heure clignote.
- Changez les heures avec les boutons  et  et confirmez avec le bouton .
- Modifiez les minutes en appuyant sur les boutons  et  et confirmez en appuyant sur le bouton .
- L'heure « On peut se lever » est maintenant réglée et active.

**Remarque** *Il n'est pas nécessaire de fixer une heure de coucher. Deux heures après l'heure 'On peut se lever', la lumière repasse automatiquement du vert au rouge.*

## **IMPORTANT! LES RÈGLES DE SÉCURITÉ**

- Important! Conservez ce manuel pour consultation future.
- Ce produit de ZAZU est tout à fait conforme aux textes législatifs suivants de l'UE, CA, AU, NZ, USA et CN.
- Maintenir l'emballage hors de portée des enfants.
- N'autorisez jamais vos enfants à jouer avec les piles.
- Ce produit fonctionne avec 3 piles AA de 1,5 V (non incluses).
- Utilisez uniquement les piles spécifiées.
- Les piles doivent être correctement placées selon la polarité.
- Ne pas court-circuiter la borne d'alimentation.
- Lorsqu'il n'est pas en marche, veuillez éteindre le produit complètement.
- Utilisez des piles alcalines exclusivement, pas de ZINC-carbone.
- Retirez les piles usagées du module.
- Les piles doivent être placées uniquement par des adultes.
- Ne mélangez pas de piles neuves et anciennes.
- Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-Zn) ou rechargeables (Ni MH).
- Les piles non rechargeables ne peuvent pas être chargées.
- Ne pas le placer trop près du bébé. Au lieu de cela, fixez la peluche au lit avec la bande velcro.
- La peluche peut être lavée à la main et doit sécher à l'air libre. Veuillez retirer le module de l'intérieur de la peluche avant lavage.
- Cette lumière ne chauffe pas.
- Gardez le produit et l'adaptateur à l'abri de l'humidité et de la moisissure. Les deux sont destinés exclusivement à un usage en intérieur. N'immergez jamais dans l'eau, pour le nettoyage, mais essuyez avec un chiffon humide.
- N'essayez pas de démonter la lumière si elle cesse de fonctionner. Veuillez contacter notre service clients.
- La déclaration de conformité CE peut être demandée à l'adresse suivante: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Wie funktioniert Brody?

Drücken Sie auf Brodys Bauch, um die Farbe des Lichts zu sehen.



Nacht



Früher Morgen



OK Aufzustehen



### ZEIT ZUM SCHLAFEN

Zur Schlafenszeit kann Brody ein beruhigendes Nachtlit sein und beruhigende Melodien abspielen: weißes Rauschen, Wiegenlieder oder African Lounge. Licht und Ton schalten sich nach 10 Minuten automatisch aus.

Der Geräusch-Sensor kann das Licht und/oder die Musik wieder einschalten, wenn Ihr Kleines weint.

Wenn Sie nachts auf Brodys Bauch drücken, leuchtet er rot auf und es ist immer noch Zeit zum Schlafen.

*“Die Forschung zeigt, dass rotes Licht die Produktion des Schlafhormons Melatonin nicht beeinträchtigt und daher eine geeignete Farbe für ein Nachtlit ist.”*

### NUR EIN WENIG LÄNGER

Jeden Tag, 30 Minuten vor dem Aufstehen, drücken Sie auf Brodys Bauch und das Licht wird orange leuchten. Sagen Sie Ihrem Kind, dass es nicht mehr lange dauert.

In den letzten 5 Minuten vor dem Aufstehen leuchtet Brodys Bauch automatisch. Das sagt Ihrem Kind, dass es jetzt nur noch ein paar Minuten dauert.

### OK AUFZUSTEHEN

Jeden Morgen, wenn es Zeit zum Aufwachen ist, leuchtet Brodys Bauch grün auf. Ihr Kind wird wissen, dass es jetzt aufstehen darf.

Nach 5 Minuten schaltet sich das Licht aus, um die Batterie zu schonen, aber wenn Sie den Bauch drücken, leuchtet das grüne Licht weiter.

## Die Grundlagen

### KANN ICH SCHON AUFSTEHEN?

Drücken Sie kurz die Gehäusetaste und das Modul leuchtet 5 Sekunden lang auf, damit Sie die Farbe erkennen können.

**Rot** = Schlafenszeit

**Orange** = Nur ein wenig länger

**Grün** = OK Aufzustehen



### SCHALTEN SIE DAS NACHTLICHT EIN UND SPIELEN SIE 10 MINUTEN LANG MUSIK

Wenn Sie die Modultaste lange drücken, blinkt die Lampe und zeigt damit an, dass der 10-Minuten-Timer gestartet wurde. Zum Ausschalten die Taste erneut lange drücken.



## Ändern Sie die Einstellungen



**Entsperren Sie die Tastensperre, bevor Sie Einstellungen ändern können.**

Drücken Sie und gleichzeitig , um die Tastensperre zu sperren/entsperren.

Das Symbol wird im Display angezeigt, wenn es aktiv ist.

Automatische Aktivierung nach 30 Sekunden.

### MUSIK

Drücken Sie die Taste mehrmals, um Ihren Lieblingslied auszuwählen. Ein Hörbeispiel wird einige Sekunden lang abgespielt. Wählen Sie Ihr Lieblingslied: Schlaflieder, weißes Rauschen, Afrikan Lounge-Musik oder keine Musik.

### LAUTSTÄRKE

Wenn eine Audiodatei abgespielt wird, drücken Sie lange auf die Taste , um die Lautstärke zu ändern. Loslassen auf der bevorzugten Stufe: 3 verschiedene Lautstärken.

### ZEIT

Drücken Sie die Taste für 3 Sekunden, um die Zeit einzustellen und bestätigen Sie Stunden und Minuten mit dieser Taste.

### AUFSTEHZEIT

Drücken Sie 3 Sekunden lang auf diese Taste , um die Weckzeit einzustellen, und bestätigen Sie die Stunden und Minuten mit dieser Taste.

### GERÄUSCH-SENSOR

Drücken Sie lange auf die Taste , um den Geräusch-Sensor zu aktivieren/deaktivieren. Symbol wird im Display angezeigt, wenn die Option aktiv ist.

### SCHLÜSSELSCHLOSS

Drücken Sie und gleichzeitig, um die Tastensperre zu sperren/entsperren. Das Symbol wird im Display angezeigt, wenn es aktiv ist. Automatische Aktivierung nach 30 Sekunden.

### HELLIGKEIT

Drücken Sie die Taste , bis Sie die gewünschte Helligkeit erreicht haben. Das Licht zeigt die Helligkeit für ein paar Sekunden an. Wählen Sie Ihre Helligkeit: HOCH - MITTEL - NIEDRIG - AUS

### AUF/AB

Zum Ändern der Stunden und Minuten beim Einstellen der Uhrzeit.

### SCHLAFTRAINING EIN/AUS

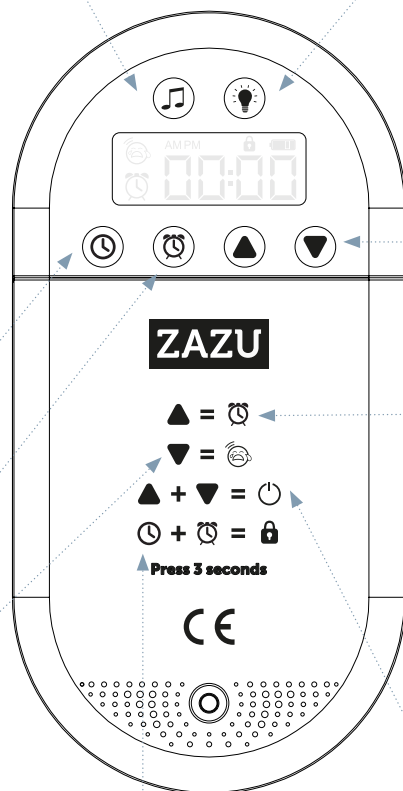
Drücken Sie lange auf die Taste , um das Schlaftraining EIN/AUS zu schalten. Das Symbol wird im Display angezeigt, wenn das Schlaftraining aktiv ist.

### EIN/AUS SCHALTER

Drücken Sie die Tasten und gleichzeitig, um das Modul vollständig auszuschalten. Drücken Sie eine der kleinen Tasten, um das Gerät wieder einzuschalten.

### REISEMODUS

Die Modultaste und das Schlaftraining sind deaktiviert, bis Sie eine der kleinen Tasten auf der Rückseite drücken.




# Erstmalige Verwendung







## BATTERIEN EINLEGEN

- Legen Sie 3x AA-Alkalibatterien ein, die den Sicherheitsrichtlinien entsprechen.

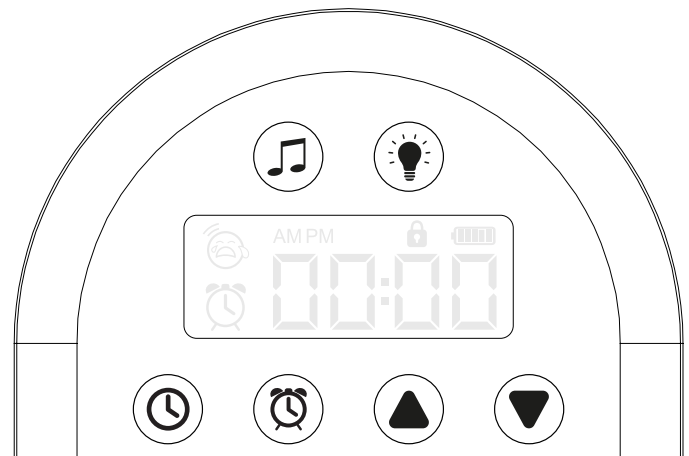
**Hinweis** Bitte achten Sie darauf, dass Sie hochwertige Marken-Alkalibatterien verwenden, um die einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.

Das Symbol  auf dem Display zeigt den Status des Akkus an.

## DIE ZEIT EINSTELLEN

- Nachdem Sie die Batterien eingelegt haben, blinkt die Stundenanzeige.
- Mit der Taste  und  können Sie die Stunden ändern.
- Bestätigen Sie mit der Taste .
- Die Minuten blinken.
- Stellen Sie nun die Minuten mit der Taste  und  ein.
- Bestätigen Sie mit der Taste .
- Sie haben jetzt die Zeit eingestellt.

**Hinweis** Wenn Sie die Stunden mit der Aufwärts-/Abwärtstaste auswählen, passieren Sie zunächst das 24-Stunden-Format und dann erscheinen die Stunden im 12-h-/24-h-Format.




## Nachtlicht und Musikbox

Brody kann seinen Bauch beleuchten und Musik spielen für 10 Minuten.


- Drücken Sie den Bauch für 3 Sekunden. Das Licht blinkt, wenn der Timer aktiviert ist.
- Die zuletzt gewählte Einstellung für Licht und Ton wird wiedergegeben.
- Drücken Sie erneut 3 Sekunden lang, um den 10-Minuten-Timer auszuschalten.

### ÄNDERN SIE DIE EINSTELLUNGEN


#### MUSIK

- Drücken Sie die Taste  so lange, bis Sie zu Ihrer bevorzugten Melodie gelangen: Wiegenlieder, weißes Rauschen, African Lounge-Musik, AUS.
- Brody spielt einige Sekunden lang eine Hörprobe ab.
- Die letzte Einstellung wird übernommen.

#### LAUTSTÄRKE

- Drücken Sie die Taste , um eine Audiodatei zu starten. Wenn Sie dann lange auf die Taste drücken, können Sie zwischen 3 verschiedenen Lautstärkestufen wählen. Lassen Sie los, wenn Sie die gewünschte Stufe erreicht haben.
- Die letzte Einstellung wird übernommen.

#### HELLIGKEIT


Drücken Sie die Taste  mehrmals, bis Sie die gewünschte Helligkeit erreicht haben: NIEDRIG - MITTEL - HOCH - AUS.

**Hinweis** Das Licht zeigt die Helligkeit für ein paar Sekunden an und schaltet sich dann aus.




**Hinweis** Die gewählte Helligkeit wirkt sich auch auf die Helligkeit des orangefarbenen und grünen Lichts am Morgen aus. Außer wenn „kein Licht“ gewählt wird, dann werden Orange und Grün eine mittlere Helligkeit aufweisen.

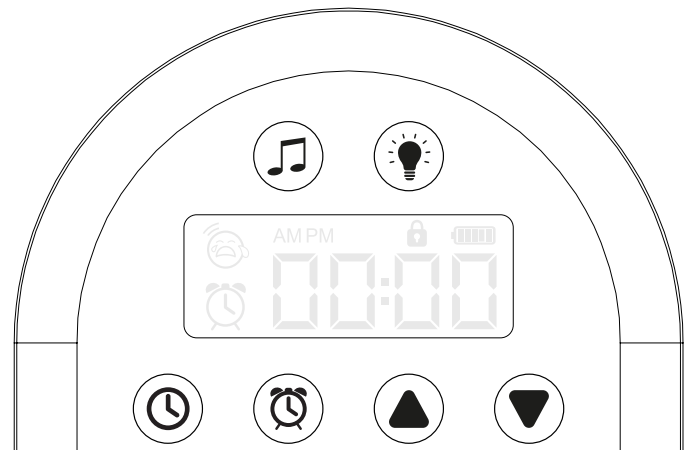
#### GERÄUSCH-SENSOR

Brody kann das Licht/den Ton für 10 Minuten wieder einschalten, wenn Ihr Kleines weint. Der Geräusch-Sensor bleibt 12 Stunden lang aktiv, sobald Sie das Nachtlicht einschalten.

Wenn das Display ein Symbol  in der linken oberen Ecke des Displays anzeigt, ist der Geräusch-Sensor einsatzbereit.

Falls nicht, führen Sie die folgenden Schritte aus:

- Deaktivieren Sie die Tastensperre durch Drücken von  and , bis das Symbol  vom Bildschirm verschwindet.
- Drücken Sie lange auf die Taste, bis das Symbol auf dem Bildschirm erscheint.
- Der Geräusch-Sensor ist nun aktiv und entspricht den zuletzt verwendeten Einstellungen für Licht und Musik.









# Schlaftraining

Brody kann die Farbe seines Bauches von Rot über Orange zu Grün ändern, um anzuzeigen, dass das Kind aufstehen darf.











## SCHLAFTRAINER-MODUS EIN/AUS

So schalten Sie den Schlaftrainermodus EIN und AUS:

- Deaktivieren Sie die Tastensperre, indem Sie  und  drücken, bis das Tastensperrsymbol  vom Bildschirm verschwindet.
- Drücken Sie die Taste , bis das Symbol  erscheint oder verschwindet.
- Wenn das Symbol  sichtbar ist, ist die Schlaftrainingsfunktion eingeschaltet.



## ÄNDERN SIE DIE 'AUFSTEHZEIT'

- Deaktivieren Sie die Tastensperre, indem Sie  und  drücken, bis das Tastensperrsymbol  vom Bildschirm verschwindet.
- Drücken Sie lange auf die Taste , bis die Uhrzeit blinkt.
- Ändern Sie die Stunden mit der Taste  und  und bestätigen Sie mit der Taste .
- Ändern Sie die Minuten mit den Tasten  und  und bestätigen Sie mit der Taste .
- Die Aufstehzeit ist nun eingestellt und aktiv.

**Hinweis** Sie müssen keine Schlafenszeit festlegen.

Zwei Stunden nach dem OK zum Aufstehen schaltet das Licht automatisch von Grün zurück auf Rot.

## **WICHTIG! SICHERHEITSINFORMATION**

- Wichtig! Bewahren Sie diese Hinweise für künftige Fragen gut auf!
- Dieses ZAZU Produkt ist konform mit der Gesetzgebung der EU, US, CA, NZ, AUS et CN.
- Bitte bewahren Sie die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kinder auf.
- Erlauben Sie Ihrem Kind niemals, mit den Batterien zu spielen.
- Dieses Produkt benötigt 3x AA 1.5V Batterien (nicht enthalten).
- Achten Sie auf die korrekte Polarität beim Einsetzen der Batterien.
- Verursachen Sie keinen Kurzschluss an der Stromversorgung
- Bei Nichtbenutzung schalten Sie das Product aus vollständig aus.
- Verwenden Sie ausschließlich die genannten Batterien.
- Entfernen Sie leere Batterien aus dem Produkt.
- Batterien sollten nur von Erwachsenen gewechselt werden.
- Mischen Sie keine alten mit neuen Batterien.
- Mischen Sie keine Alkaline-, Standard- (Zn-Kohle) oder wieder aufladbaren (Ni MH) Batterien miteinander.
- Verwenden Sie nur Alkaline-Batterien, keine ZINC-Kohle.
- Nicht wiederaufladbare Batterien können nicht wiederaufgeladen werden.
- Platzieren Sie das Produkt nicht zu nah bei Ihrem Baby.  
Nutzen Sie den Klettverschluss, um es am Bett zu befestigen.
- Das Plüschtier kann mit der Hand gewaschen und an der Luft getrocknet werden, nachdem das Modul entfernt wurde.
- Dieses Licht wird nicht warm.
- Dieses Produkt ist nur für die Benutzung in Innenräumen geeignet und nicht wasserfest. Bitte vor Feuchtigkeit schützen. Nicht in Wasser tauchen. Verwenden Sie zur Reinigung ein feuchtes Tuch.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt zu zerlegen, falls es nicht mehr funktioniert. Bitte kontaktieren Sie unseren Kundenservice.
- Die EG-Konformitätserklärung können Sie bei der untenstehenden Adresse anfordern: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Hur Brody fungerar

Tryck på Brodys mage för att se ljusets färg.



Natt



Tidigt på morgonen



Dags att gå upp



### DAGS ATT SOVA

Vid läggdags kan Brody vara ett tröstande nattlampa och spela lugnande melodier: vitt brus, vaggvisor eller afrikansk lounge. Ljus och ljud stängs automatiskt av efter tio minuter.

Gråtsensorn kan slå på ljuset och/eller musiken igen när ditt barn gråter.

Under natten ska du trycka på Brodys mage så att den lyser rött, det är fortfarande dags att sova.

*"Forskning har visat att rött ljus inte stör produktionen av sömnhormonet melatonin och är därför en lämplig färg för en nattlampa."*

### BARA EN LITEN STUND TILL

Varje dag, från och med 30 minuter innan det är dags att gå upp ska du trycka på Brodys mage så att ljuset blir orange. Ditt barn förstår då att det inte är lång tid kvar.

De sista fem minuterna innan det är dags att gå upp kommer Brodys mage att lysas upp av sig själv. Detta gör att ditt barn förstår att det bara är några minuter kvar.

### DAGS ATT GÅ UPP

Varje morgon när det är dags att vakna kommer Brodys mage att lysa grönt. Ditt barn vet nu att det nu är dags att gå upp.

Efter fem minuter stängs lampan av, för att spara batterier, men om du trycker på magen visas fortfarande det gröna ljuset.

## Grunderna

### FÅR JAG VAKNA NU?

Tryck kort på snäck-knappen, så tänds modulen i fem sekunder, så att du kan se färgen.

**Rött** = läggdags,

**Orange** = en liten stund till Grönt

**Grönt** = dags att gå upp



### SLÅ PÅ NATTLAMPAN OCH SPELA MUSIK I TIO MINUTER

Tryck länge på snäck-knappen, så blinkar lampan för att visa att tio-minuters-timern har startat. Tryck länge för att stänga av.

## Ändra inställningarna



Lås upp nyckellåset innan du kan ändra några inställningar.

Automatic activation after 30 seconds. Tryc och tillsammans för att låsa/låsa upp nyckellåset. Ikonen visas på displayen när den är aktiv.

### MUSIK

Tryck på knappen flera gånger för att välja din favoritlåt. Ett ljudprov spelas upp i några sekunder. Välj din favoritlåt: vaggvisor, vitt brus eller afrikansk lounge eller ingen musik alls.

### VOLYM

När ljudfilen spelas upp trycker du länge på knappen för att ändra volymen. Släpp taget vid önskad nivå: tre olika nivåer.

### TID

Tryck knappen i tre sekunder för att ställa in tiden och bekräfta timmar och minuter med denna knapp.

### DAGS ATT GÅ UPP-TID

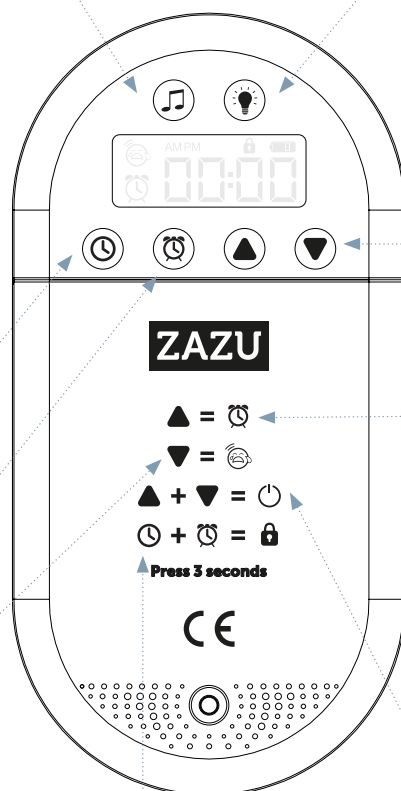
Tryck i tre sekunder för att ställa in tiden när det är dags att vakna och bekräfta timmar och minuter med denna knapp.

### GRÅTSENSOR

Tryck länge på knappen för att aktivera/avaktivera gråtsensorn. ikonerna visas i displayen när den är aktiv.

### NYCKELLÅS

Tryck och tillsammans för att låsa/låsa upp nyckellåset. Ikonen visas när den är aktiv. Automatisk aktivering efter 30 sekunder.



### LJUSSTYRKA

Tryck på knappen tills du uppnår önskad ljusstyrka. Ljuset förhandsgranskar ljusstyrkan i några sekunder. Välj din ljusstyrka: HÖG - MEDEL - LÅG - AV

### UPP/NER

För att ändra timmar och minuter när du ställer in tiden.

### SÖMTRÄNING PÅ/AV

Tryck länge på knappen för att slå PÅ/AV sömträningen. ikonerna visas i displayen när sömträningen är aktiv.

### PÅ/AV- KNAPP

Tryck på och tillsammans för att helt stänga AV modulen. Tryck på någon av de små knapparna för att slå PÅ den igen.

### RESELÄGE

Snäck-knappen och sömträningen avaktiveras tills du trycker på någon av de små knapparna på baksidan.




## Vid första användningen

### SÄTTA I BATTERIER

- Sätt i tre st. AA alkaliska batterier som överensstämmer med säkerhetsriktlinjerna.

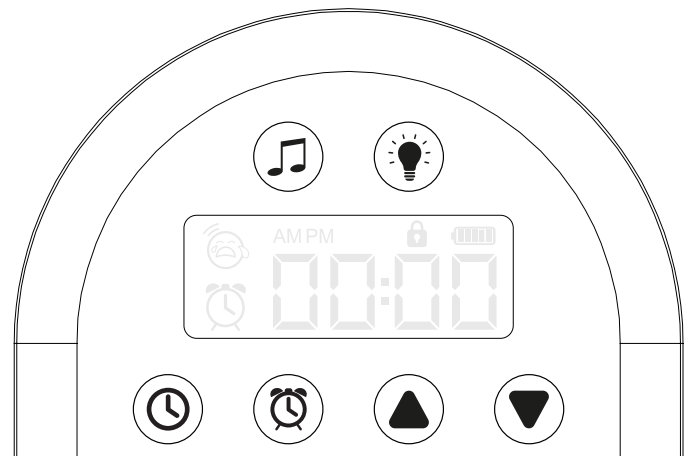
**Obs** Se till att använda alkaliska batterier av hög kvalitet för att säkerställa att produkten fungerar som den ska.

Den här  ikonen som syns i displayen visar batteriets status.

### STÄLL IN TIDEN

- Efter att ha satt i batterierna börjar timmarna blinka.
- Med ▲ och ▼ knapparna kan du ändra timmarna.
- Bekräfta med den här ⌚ knappen.
- Minuterna blinkar.
- Ställ nu in minuterna med ▲ och ▼ knappen.
- Bekräfta med den här ⌚ knappen.
- Nu har du ställt in tiden.

**Obs** När du väljer timmarna med upp/ner-knappen går du först förbi formatet för 24-timmar och sedan visas timmarna i AM/PM-format.



## Nattlampa och ljudmaskin

Brody kan lysa upp magen och spela musik i tio minuter.

- Tryck på magen i tre sekunder. Lampan blinkar när timern är aktiverad.
- Den senast valda inställningen för ljus och ljud spelas upp.
- Tryck igen i tre sekunder för att stänga AV tio-minuters-timern.

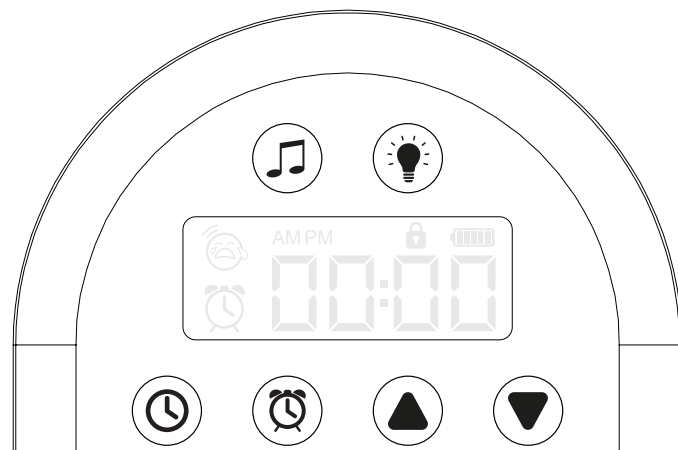
### ÄNDRA INSTÄLLNINGARNA

#### MUSIK

- Tryck på 🎵 knappen tills du kommer till din önskade melodi: vaggvisor, vitt brus, afrikansk lounge, AV.
- Brody spelar upp ett ljudprov i några sekunder.
- Den kommer ihåg senaste inställningen.

#### VOLUME

- Tryck på 🎵 knappen för att starta en ljudfil. Om du sedan trycker länge på knappen går du igenom tre olika volymnivåer. Släpp knappen när du uppnått önskad nivå.
- Den kommer ihåg senaste inställningen.



#### LJUSSTYRKA

Tryck på 💡 knappen flera gånger tills du uppnår önskad ljusstyrka: LÅG - MEDEL - HÖG - AV.

**Obs** Lampan visar ljusstyrkan i några sekunder och stänger sedan av.

**Obs** Den valda ljusstyrkan påverkar även ljusstyrkan av det orange och gröna ljuset på morgonen. Förutom när "inget ljus" väljs, då kommer orange och grönt att ha medelhög ljusstyrka.

#### GRÅTSENSOR

Brody kan slå på ljuset/ljudet igen i tio minuter när ditt barn gråter. Gråtsensorn förblir aktiv i tolv timmar, från det ögonblick du slår på nattlampan.

Om displayen visar en 🗸 ikon i det vänstra övre hörnet av skärmen är gråtsensorn redo att användas.

Om inte, följ nedanstående steg:

- Avaktivera nyckellåset genom att trycka på 🕒 och 🕒 tills 🗸 ikonerna försvinner från skärmen.
- Tryck länge på ▼ knappen tills 🗸 ikonerna visas på skärmen.
- Gråtsensorn är nu aktiv och överensstämmer med de senast använda inställningarna för ljus och musik.









## Sömnräning











Brody kan ändra färgen på magen från rött, till orange och till grönt för att visa när det är dags att gå upp.

### SÖMNRÄNINGSLÄGE PÅ/AV

Så här slår du sömnräningssläget PÅ och AV:

- Avaktivera nyckellåset genom att trycka på  och  tills nyckellåsets  ikon försvinner från skärmen.
- Tryck på  knappen tills  ikonen visas eller försvinner.
- När den här  ikonen är synlig är sömnräningssläget PÅ.

### ÄNDRA "DAGS ATT GÅ UPP" -TIDEN

- Avaktivera nyckellåset genom att trycka på  och  tills nyckellåsets  ikon försvinner från skärmen.
- Tryck länge på  knappen tills tiden börjar blinka.
- Ändra timmarna med  och  knappen och bekräfta med  knappen.
- Ändra minuterna med  och  knappen och bekräfta med  knappen.
- Dags att vakna-tiden är nu inställd och aktiv.

**Obs** Du behöver inte ställa in läggdags. Två timmar efter att det är dags att gå upp, växlar ljuset automatiskt tillbaka från grönt till rött.



**⚠ VIKTIGT! TEKNISK INFORMASJON**

- VIKTIGT! Spara för framtida bruk.
- Denna ZAZU produkt uppfyller samtliga bestämmelser i EU, CA, AU, NZ, USA, RU und CN lagstiftning.
- Håll förpackningen utom räckhåll för barn.
- Tillåt aldrig ditt barn att leka med batterier.
- Den här produkten behöver 3x AA 1.5 V batterier (ingår ej).
- Använd endast de specificerade batterierna.
- Byt ut tomma batterier från produkten.
- Batterier bör byttas ut av vuxna.
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Blanda inte alkaliska, standard (kol-zink), eller uppladdningsbara batterier (nickel-kadmium).
- Icke-uppladdningsbara batterier kan inte laddas.
- Batterierna ska placeras i rätt polaritet.
- Kortslut inte strömuttaget.
- Använd endast alkaliska batterier, inget zink-kolbatteri.
- När modulen inte är i bruk, slå av den helt.
- Placera inte för nära barnet. Fäst istället plysken på spjålsängen med kardborrebandet.
- Godsdjuret kan tvättas för hand och lufttorkas efter att du tagit ut modulen, llufttorka.
- De lampen blir inte varm.
- Denna product är inte vattentålig. Vänligen se till att den förblir torr.
- Placera inte i vatten under rengöring, torka istället med fuktig trasa.
- Försök inte att plocka isär lampan om den slutar fungera.  
Vänligen kontakta vår kundtjänst.
- Försäkran om överensstämmelse enligt EG (CE-märkning) kan begäras från nedanstående adress: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Hvordan virker Brody

Trykk på Brodys mage for å se fargen på lyset



Natt



Tidlig morgen



OK å stå opp



### TID FOR Å SOVE

Ved leggetid kan Brody være et trøstende nattlys og spille beroligende melodier: hvit støy, vuggesanger eller afrikansk lounge. Lyset og lyden slår seg automatisk av etter 10 minutter.

Gråtsensoren kan slå på lyset og/eller musikken igjen når den lille gråter

Om natten, hvis du trykker på Brodys mage, vil han lyse rødt, det er fortsatt tid for å sove

*"Forskning viser at rødt lys ikke forstyrrer produksjonen av sovehormonet melatonin og er derfor en egnet farge for et nattlys."*

### BARE LITT TIL

Hver dag, fra og med 30 minutter før det er OK å stå opp, dersom du trykker du på Brodys mage, vil lyset være oransje. Det forteller barnet at det ikke er lenge igjen.

De siste 5 minuttene før det er OK å stå opp, vil Brody lyse opp magen sin selv. Dette vil fortelle barnet ditt at det nå bare er noen få minutter igjen.

### OK Å STÅ OPP

Hver morgen når det er OK å stå opp vil Brodys mage lyse grønt. Barnet vil vite at nå er det OK å stå opp.

Etter 5 minutter vil lyset slå seg av for å Spare batteri, men dersom man trykker på magen, vil den fremdeles vise det grønne lyset.

## The basics

### CAN I ALREADY WAKE UP?

Short press the shell-button and the module will light up for 5 seconds, so you can see the colour.

**Red** = bedtime,

**Orange** = a little longer

**Green** = OK to get up



### SWITCH ON NIGHTLIGHT AND PLAY MUSIC FOR 10 MINUTES

Long press the shell-button, the light will blink indicating the the 10 timer has started. Press long to switch off.

## Endre innstillingene



Lås opp tastelåsen før du kan endre noen innstillinger.

Trykk og samtidig for å låse/låse opp nøkkellåsen. Ikonet vises i displayet når det er aktivt. Automatisk aktivering etter 30 sekunder.

### MUSIKK

Trykk på knappen flere ganger for å velge favorittsangen din. Det vil spilles av et lydeksempel i noen sekunder. Velg favorittsangen din: vuggesanger, hvit støy eller afrikansk lounge eller ingen musikk.

### VOLUM

Når lydfilen spilles av, trykk lenge på knappen for å endre volumet. Slipp når lyden er på det nivået du ønsker: 3 forskjellige nivåer.

### TID

Trykk på knappen i 3 sekunder for å stille inn tiden og bekreft timer og minutter med denne knappen.

### OK Å STÅ OPP-TID

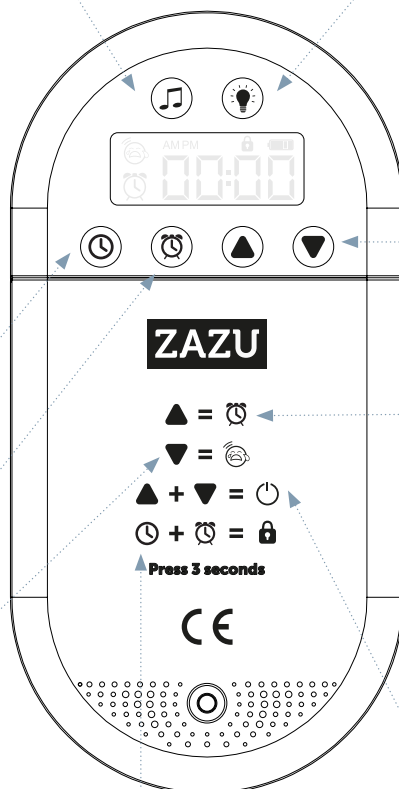
Trykk på knappen i 3 sekunder for å stille inn OK å stå opp-tiden, og bekreft timer og minutter med denne knappen.

### GRÅTESENSOR

Trykk lenge på knappen for å aktivere / deaktivere gråtesensoren. Ikonet vil vises på displayet. Når den er aktiv.

### TASTELÅS

Trykk og samtidig for å låse /låse opp tastelåsen. Ikonet vises i displayet når den er aktivert. Automatisk aktivering etter 30 sekunder.



### LYSSTYRKE

Trykk på knappen til du har nådd den ønskede lysstyrken. Lampen vil forhåndsviser lysstyrken i noen sekunder. Velg lysstyrken: HØY - MIDDELS - LAV - AV

### OPP/NED

For å endre timer og minutter når du stiller inn tiden.

### SØVNTRENER PÅ/AV

Trykk lenge på knappen for å slå søvntreningen PÅ/AV. Ikonet vises på displayet når søvntreneren er aktiv.

### PÅ/AV-BRYTER

Trykk på og samtidig for å slå AV modulen helt. Trykk på hvilken som helst liten knapp for å slå den tilbake til PÅ.

### REISEMODUS

Skall-knappen og søvntreneren vil deaktiveres til du trykker på hvilken som helst av de små knappen på ryggen.

## Første gangs bruk







### SETT I BATTERIER

- Sett inn 3 AA alkaliske batterier i samsvar med sikkerhetsretningslinjene.

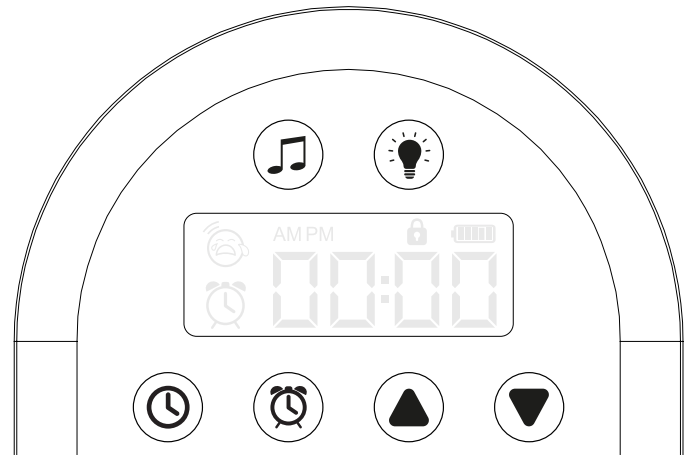
**Merk** *Bruk kun alkaliske kvalitetsbatterier for å sikre at produktet fungerer korrekt.*

Ikonet  på displayet viser batteriets status

### STILL INN TIDEN

- Etter at batteriene er satt i, vil tiden for timer blinke.
- Du kan endre timene med knappen  og .
- Bekreft med knappen .
- Minuttene blinker.
- Still inn minuttene med knappene  og .
- Bekreft med knappen .
- Nå er tiden stilt inn.

**Merk** *Når du velger timen med opp/ned-knappen, vil du først passere 24-timers-formatet og deretter vises timene i AM/PM-format.*






## Nattlys og lydmaskin

### Brody kan lyse opp magen og spille musikk i 10 minutter.


- Trykk på magen i 3 sekunder. Lyset vil blinke når tidsuret er aktivert.
- Den sist valgte innstillingen for lys og lyd spilles av.
- Trykk igjen i 3 sekunder for å slå 10-minutters tidsuret AV.

### ENDRE INNSTILLINGENE

#### MUSIKK

- Trykk på knappen  til du kommer til favorittmelodien din: vuggeviser, hvit støy, afrikansk lounge, AV.
- Brody vil spille av et lydeksempel i noen sekunder.
- Siste innstilling vil bli husket.

#### VOLUM

- Trykk på knappen  for å starte en lydfil. Dersom du trykker lenge på knappen vil du gå gjennom 3 forskjellige volumnivåer. Slipp knappen når du når det ønskede nivået.
- Den siste innstillingen vil bli husket.

#### LYSSTYRKE

Trykk på knappen flere ganger til du har nådd den ønskede lysstyrken: HØY- MIDDELS- LAV - AV.

**Merk** Lyset vil vise lysstyrken i noen sekunder og deretter slå seg av.






**Merk** Den valgte lysstyrken vil også påvirke lysstyrken av det oransje og grønne lyset om morgenen. Bortsett fra når 'Uten lys' velges, deretter vil oransje og grønt være på med middels lysstyrke.

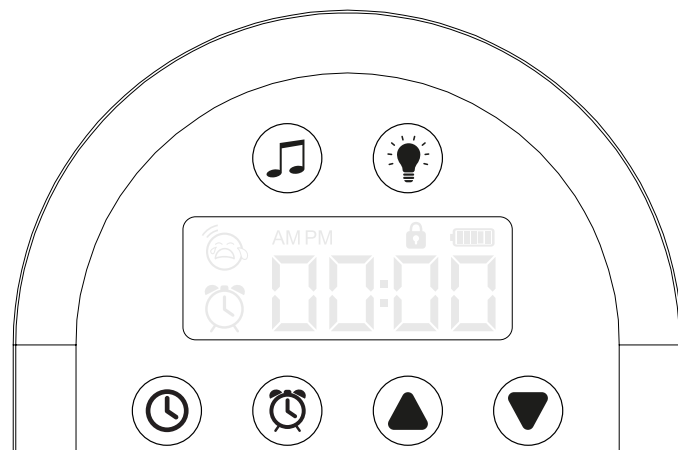
#### GRÅTESENSOR

Brody kan slå på lyset/lyden igjen i 10 minutter når den lille gråter. Gråtesensoren vil forbli aktiv i 12 timer fra det øyeblikket du slår på nattlyset.

Dersom displayet viser et ikon I det øvre venstre hjørnet, er gråtesensoren klar til bruk.

I motsatt fall, utfør følgende trinn:

- Deaktiver tastlåsen ved å trykk på  og  til ikonet  forsvinner fra skjermen.
- Trykk lenge på knappen  til ikonet  vises på skjermen.
- Gråtesensoren er nå aktiv med den sist brukte innstillingen av lys og musikk.









## Søvntrening










Brody kan endre fargen på magen fra rød, til oransje til grønn for å indikere når det er OK å stå opp.

### SØVNTRENERMODUS PÅ/AV

For å slå søvntrenermodus PÅ og AV:

- Deaktiver tastelåsen ved å trykke på  og  til tastelåsikonet  forsvinner fra skjermen.
- Trykk på knappen  til ikonet  vises eller forsvinner.
- Når ikonet  vises, er søvntreningsfunksjonen PÅ.

### ENDRING AV «OK Å STÅ OPP»-TIDEN

- Deaktiver tastelåsen ved å trykke på  og  til tastelåsikonet  forsvinner fra skjermen.
- Trykk lenge på knappen til tiden blinker
- Endre timene med knappen  og  og bekreft med knappen .
- Endre minuttene med knappen  og  og bekreft med knappen .
- Tiden for OK å stå opp er nå innstilt og aktiv.

**Merk** Det er ikke nødvendig å stille inn en leggetid.

To timer etter OK å stå opp vil lyset automatisk skifte fra grønt tilbake til rødt.



## **VIKTIG! TEKNISKE OPLYSNINGER**

- VIKTIG! oppbevares for fremtidige referanser.
- Denne ZAZU nattlys er fullt kompatibel med følgende EU, CA, AU, NZ, USA, RU, CN-lovgivninger.
- Oppbevar emballasjen utilgjengelig for barn.
- Aldri la barnet ditt leke med strømenheten, ledningene eller batteriene.
- Brug kun de nævnte batterier.
- Fjern flade batterier fra produktet.
- Batterier bør kun behandles af voksne.
- Ikke bland gamle og nye batterier.
- Ikke bland alkaliske, standard (karbon-Zn) eller oppladbare (Ni MH) batterier.
- Bruk bare alkaliske batterier, ingen ZINC-karbon.
- Ikke-oppladbare batterier kan ikke lades.
- Batterier skal plasseres i riktig polaritet.
- Ikke kortslutte strømterminalen.
- Slå av produktet når det ikke er i bruk.
- Ikke plasser for nær babyen. Fest heller plysjen til barnesengen med borrelåsremmen.
- Når modulet er fjernet kan du håndvaske/lufttørke.
- Lampen blir ikke varm.
- Dette produktet er ikke vanntett. Vennligst sørg for at den holdes tørr.
- Ikke legg nattlyset i vann ved rengjøring - tørk av det med en fuktig klut i stedet.
- Ikke forsøk å demontere lyset hvis det slutter å fungere. Vennligst kontakt vår kundeservice.
- EU-samsvarserklæringen kan bes om fra adressen nedenfor:  
[info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Kuinka Brody toimii

Paina Brodyn mahaa nähdäksesi valon värin



Yö



### AIKA NUKKUA

Nukkumaanmenoaikana Brody toimii lohduttavana yövalona soittaen rauhoittavia melodioita, kehtolauluja tai afrikkalaista lounge-musiikkia. Valo ja ääni sammuvat automaattisesti 10 minuutin kuluttua.

Itkutunnistin kytkee valon ja/tai musiikin takaisin päälle, kun lapsesi itkee.

Yön aikana, kun Brodyn mahaa painetaan ja valo syttyy punaiseksi, on vielä aika nukkua.

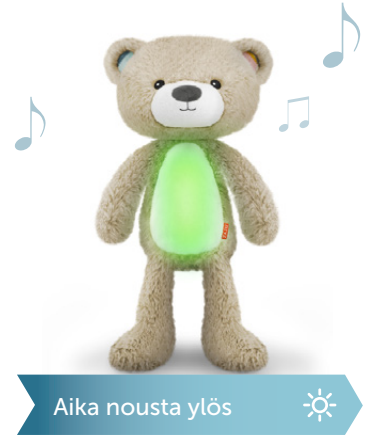


Aikainen aamu

### VAIN VÄHÄN PIDEMPÄÄN

Joka päivä, 30 minuuttia ennen kuin on aika nousta ylös, paina Brodyn mahaa ja oranssi valo syttyy. Lapsellesi voit kertoa, että ei ole enää kauan aikaa heräämiseen.

Viimeisten 5 minuutin aikana ennen kuin on aika nousta ylös, Brodyssa syttyy valo itsestään. Tämä kertoo lapsellesi, että aikaa heräämiseen on enää vain muutama minuutti.



Aika nousta ylös



### AIKA NOUSTA YLÖS

Joka aamu, kun on aika herätä, Brodyn maha syttyy vihreäksi. Lapsesi tietää, että nyt on aika nousta ylös.

Valo sammuu 5 minuutin jälkeen patterin säästämiseksi, mutta mahaa painettaessa näkyy vielä vihreä valo.

*"Tutkimukset osoittavat, että punainen valo ei häiritse melatoniini-unihormonin tuotantoa, ja siksi valon väri sopii käytettäväksi yövalona."*

## Perusteet

### VOINKO NOUSTA JO YLÖS?

Paina lyhyesti kehikko-painiketta ja moduuli syttyy 5 sekunniksi, jotta näet värin.

**Punainen** = nukkumaanmeno-aika,

**Oranssi** = vielä vähän aikaa

**Vihreä** = aika nousta ylös



### KYTKE YÖVALO PÄÄLLE JA SOITA MUSIIKKIA 10 MINUUTIN AJAN

Paina pitkään kehikko-painiketta ja merkivalo vilkkuu osoittaen, että 10-ajastin on käynnistynyt. Paina pitkään sammuttaaksesi.

# Asetusten muuttaminen



**Avaa avainlukko ennen kuin muutat asetuksia.**

Paina lukkoa lukitaksesi/avataksesi avainlukon. Kuvake näkyy näytöllä, kun se on aktivoitu.

Automaattinen aktivointi 30 sekunnin jälkeen.

## MUSIIKKI

Paina painiketta useita kertoja valitaksesi suosikkilaulusi. Ääninäyte soi muutaman sekunnin ajan. Valitse mieleisesi kappale: kehtolaulut, white noise tai afrikkalainen lounge tai ei musiikkia.

## ÄÄNI

Kun äänitiedosto soi, paina pitkään painiketta muuttaaksesi ääntä. Säädä haluttuun tasoon: 3 eri tasoa.

## AIKA

Paina painiketta 3 sekunnin ajan asettaaksesi ajan ja vahvistaaksesi tunnit ja minuutit tämän painikkeen avulla.

## AIKA NOUSTA YLÖS

Paina kello-kuvaketta 3 sekunnin ajan asettaaksesi halutun herätysajan ja vahvista tunnit ja minuutit tällä painikkeella.

## ITKUTUNNISTIN

Paina pitkään alas-painiketta aktivoidaksesi/kytkeäksesi aktivoinnin pois päältä itkutunnistimesta. Kuvake näkyy näytöllä, kun aktivointi on päällä.

## AVAINLUKKO

Paina lukko-painikkeita ja samaan aikaan lukitaksesi/avataksesi avainlukon. Kuvake näkyy näytöllä, kun aktivointi on päällä. Automaattinen aktivointi 30 sekunnin kuluttua.

## KIRKKAUS

Paina -painiketta, kunnes saavutat halutun kirkkaustason. Valo esittelee kirkkautta muutaman sekunnin ajan. Valitse kirkkaus: KORKEA - MEDIUM - ALHAINEN - OFF

## YLÖS/ALAS

Muuttaaksesi tunteja ja minuutteja ajan asettamiseksi.

## UNIVALMENNUS ON/OFF

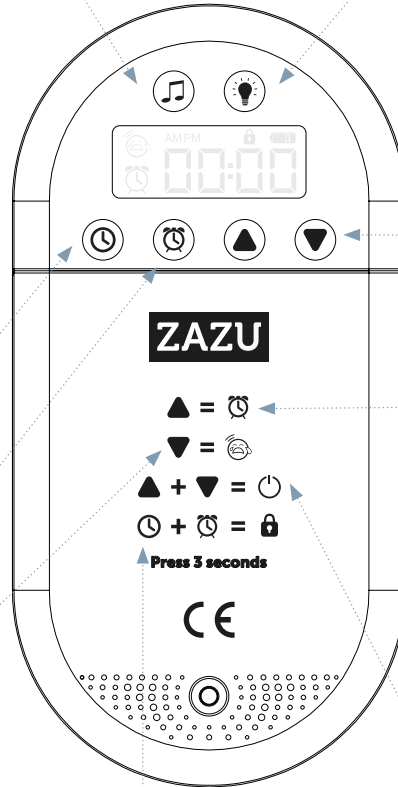
Paina pitkään kello-painiketta, kytkeäksesi pois päältä univalmennuksen. Kuvake näkyy näytöllä, kun univalmennus on aktiivinen.

## ON/OFF-KYTKIN

Paina ylös- ja alas- painiketta yhtä aikaa ja sammuttaaksesi kokonaan moduulin. Paina mitä tahansa pientä painiketta kytkeäksesi päälle.

## MATKUSTUSTILA

Kehikko-painike ja univalmennus ei aktivoidu ennen kuin painat mitä tahansa pientä takaosan painiketta.



# Ensimmäinen käyttökerta

## PATTEREIDEN ASETUS

- Aseta 3x AA-alkaliparistoa turvallisuusohjeiden mukaisesti.

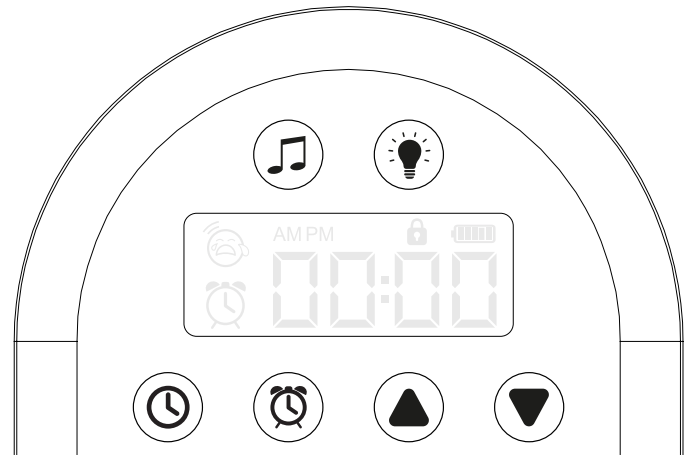
**Huomaa** Varmista, että käytät laadukkaita alkaliparistoja tuotteen oikean toiminnan varmistamiseksi.

 Patteri-kuvake näytöllä näyttää pattereiden tilan.

## AJAN ASETUS

- Pattereiden vaihtamisen jälkeen tunnit vilkkuvat.
- Ylös- ja alas -painikkeilla ▲ ja ▼ voit muuttaa tunteja.
- Vahvista kello-painikkeesta ⌚.
- Minuutit vilkkuvat.
- Aseta minuutit ylös- ja alas -painikkeesta ▲ ja ▼.
- Vahvista kello-painikkeesta ⌚.
- Olet nyt asettanut ajan.

**Huomaa** Kun tunteja valitaan ylös/alas-painikkeella, ohitat ensin 24 tunnin muodon ja sitten tunnit näkyvät AM/PM muodossa.




## Yövalo ja äänilaite

Brodyn mahaan syttyy valo ja se soittaa musiikkia 10 minuutin ajan.


- Paina mahaa 3 sekunnin ajan. Valo vilkkuu, kun ajastin on aktivoitu.
- Viimeisin valittu asetus valolle ja äänelle soitetaan.
- Paina uudelleen 3 sekunnin ajan kytkeäksesi pois päältä 10 minuutin ajastimen.

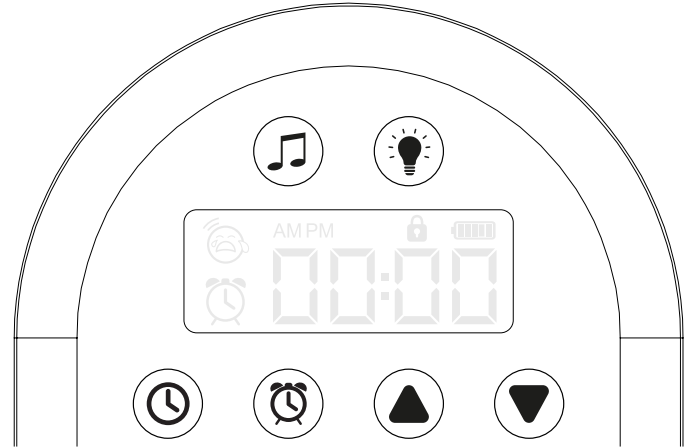
### ASETUSTEN MUUTTAMINEN

#### MUSIIKKI


- Paina nuotti-painiketta  niin kauan, kunnes löydät mieleisesi melodian: kehtolaulut, white noise, afrikkalainen lounge, OFF.
- Brody soittaa ääninäytettä muutaman sekunnin ajan.
- Viimeisimmät asetukset jäävät muistiin.

#### ÄÄNI

- Paina  nuotti-painiketta käynnistääksesi äänitiedoston. Jos tämän jälkeen painat pitkään painiketta, voit käydä läpi 3 eri äänenvoimakkuustasoa. Päästä irti, kun saavutat haluamasi tason.
- Viimeisimmät asetukset jäävät muistiin.



#### KIRKKAUS


Paina  -painiketta useita kertoja, kunnes saavutat haluamasi kirkkaustason: MATALA-MEDIUM-KORKEA-OFF.

**Huomaa** valo näyttää kirkkaustason muutaman sekunnin ajan ja sitten loppuu.






**Huomaa** Valittu kirkkaustaso vaikuttaa myös oranssin ja vihreän valon kirkkauteen aamulla. Jos 'ei valoa' -toiminto on valittu, silloin oranssi ja vihreä näkyvät medium-tasoisena.

#### ITKUTUNNISTIN

Brody kytkee valon/äänen takaisin päälle 10 minuutiksi, kun lapsesi itkee. Itkutunnistin pysyy aktiivisena 12 tuntia siitä hetkestä, kun kytket yövalon päälle.

Jos näytössä  näkyy itkutunnistin-kuvake näytön vasemmassa yläkulmassa, itkutunnistin on valmis käytettäväksi.

Jos ei, noudata alla olevia ohjeita:

- Poista avainlukko  ja  käytöstä painamalla kellokuvaketta, kunnes  lukko-kuvake häviää näytöltä.
- Paina pitkään alas-painiketta , kunnes itkutunnistin-kuvake  näkyy näytöllä.
- Itkutunnistin on nyt aktiivinen viimeksi käytettyjen valo- ja musiikkiasetusten mukaisesti.





## Univalmennus

Brody vaihtaa mahansa väriä punaisesta oranssiin tai vihreäksi osoittaakseen, milloin on aika nousta ylös.

### UNIVALMENNUSTILA ON/OFF

Kytkeäksesi univalmentajan päälle ja pois päältä:

- Poista avainlukko painamalla, kunnes avainlukko-kuvake 🕒 ja 🔒 häviää näytöltä 🔒.
- Paina painiketta ▲, kunnes kuvake tulee 🕒 näkyviin tai katoaa.
- Kun kuvake näkyy 🕒, univalmennustoiminto on päällä.

### 'AIKA NOUSTA' -TOIMINNON MUUTTAMINEN

- Poista avainlukko painamalla 🕒 ja 🔒, kunnes 🔒 avainlukko-kuvake häviää näytöltä.
- Paina pitkään kello-kuvaketta 🕒, kunnes aika vilkkuu.
- Muuta tunteja ylös- ja alas -painikkeella ▲ ja ▼ ja vahvista 🕒 painikkeella.
- Muuta minuutit ylös- ja alas -painikkeella ▲ ja ▼ ja vahvista 🕒 painikkeella.
- Aika nousta -toiminto on nyt asetettu ja aktiivinen.

**Huomaa** Nukkumaanmenoaikaa ei tarvitse asettaa.

Kaksi tuntia sen jälkeen, kun on aika nousta ylös, valo vaihtuu automaattisesti vihreästä takaisin punaiseksi.



Aika nukkua

Vain vähän  
pidempään

Aika nousta  
ylös

## ⚠️ TÄRKEÄÄ! TEKNINEN INFORMAATIO

- TÄRKEÄÄ! Pidä myöhempää käyttöä varten.
- Tämä ZAZU tuote on noudattaa seuraavaa EU, CA, AU, NZ, CN & USA-lainsäädäntöä.
- Pidä pakkaus lasten ulottumattomissa.
- Koskaan anna lapsen leikkiä paristoilla.
- Tämä tuote toimii 3x AA 1,5 V paristoa (ei mukana).
- Käytä vain akkuja.
- Poista tyhjät paristot tuotteesta.
- Akut voisi saattaa aikuiset.
- Älä sekoita vanhoja ja uusia pattereita.
- Älä sekoita alkali-, tavallisia (hiili-Zn) ja ladattavia (Ni MH) pattereita.
- Käytä vain alkalineparistoja, älä sinkki-hiiliparistoja.
- Ei-ladattavia pattereita ei voi ladata.
- Paristot tulee asettaa oikeisiin napoihin.
- Älä oikosulje virtapäättettä.
- Kun sitä ei käytetä, Käytä laitetta kokonaan pois päältä.
- Älä aseta liian lähelle vauvaa. Kiinnitä sen sijaan pehmo pinnasänkyyn tarranauhalla.
- Kun heijastinmoduli on poistettuna, voit käsinpestä tuotteesta.
- Lamppu ei lämpene.
- Tämä tuote ei ole vedenkestävä. Pidä kuivana.
- Älä upota veteen siivotessa, vaan pyyhi kostealla pyyhkeellä.
- Älä yritä purkaa valoa jos se lakkaa toimimasta.
- Ota yhteyttä asiakaspalveluumme.
- EY:n vaatimustenmukaisuustodistusta voi pyytää alla olevasta osoitteesta: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Hvordan virker Brody?

Tryk på Brodys mave for at se farven på lyset.



Nat



### PÅ TIDE AT FALDE I SØVN

Ved sengetid kan Brody være et trøstende natlys og spille beroligende melodier: hvid støj, vuggeviser eller afrikansk lounge. Lys og lyd slukker automatisk efter 10 minutter.

Grådsensoren kan tænde lyset og/eller musikken igen, hvis den lille græder.

I løbet af natten kan du trykke på Brodys mave, og når han lyser rødt, er det stadig tid til at sove.

*"Forskning viser, at rødt lys ikke forstyrrer produktionen af sovehormonet melatonin og derfor er en egnet farve til et natlys."*



Tidlig morgen

### BARE LIDT LÆNGERE

Hver dag, fra 30 minutter før det er OK at stå op, kan du trykke på Brodys mave, og lyset vil være orange. Det fortæller dit barn, at der ikke er så lang tid tilbage.

De sidste 5 minutter, før det er OK at stå op, lyser Brodys mave op af sig selv. Det fortæller dit barn, at det nu kun er et par minutter tilbage.



OK at stå op



### DER ER OK AT STÅ OP

Hver morgen ved OK til vågnetid lyser Brodys mave grønt. Nu ved dit barn, at det er OK at stå op.

Efter 5 minutter slukkes lyset for at spare batteriet, men hvis man trykker på maven lyser det stadig grønt.

## Det grundlæggende

### MÅ JEG ALLEREDE VÅGNE NU?

Tryk kort på perlemorsknappen, og modulet lyser i 5 sekunder, så du kan se farven..

**Rød** = sengetid,

**Orange** = lidt længere

**Grøn** = OK at stå op



### TÆND NATLYS OG AFSPIL MUSIK I 10 MINUTTER

Tryk længe på perlemorsknappen, og lyset vil blinke. Det indikerer, at 10-timeren er startet.

Tryk længe for at slukke.

## Skift indstillingerne



Lås tastelåsen op, før du kan ændre indstillingerne.

Tryk lås og ur sammen for at låse/låse op og .

Ikonet vises på displayet, når det er aktivt.

Automatisk aktivering efter 30 sekunder.

### MUSIK

Tryk på musikknappen flere gange for at vælge din yndlingsang. En lydprøve afspilles i et par sekunder. Vælg din yndlingsang: vuggeviser, hvid støj, afrikansk lounge eller ingen musik.

### LYDSTYRKE

Når lydfilen afspilles, skal du trykke længe på knappen for at ændre lydstyrken. Giv slip på. Det foretrukne niveau: 3 forskellige niveauer.

### TID

Tryk på knappen i 3 sekunder for at indstille tiden og bekræft timer og minutter med denne knap.

### OK AT STÅ OP - TID

Tryk i 3 sekunder for at indstille OK til vågnetid og bekræft timer og minutter med denne knap.

### GRÅDSENSOR

Langt tryk på knappen for at aktivere/deaktivere grådsensoren.

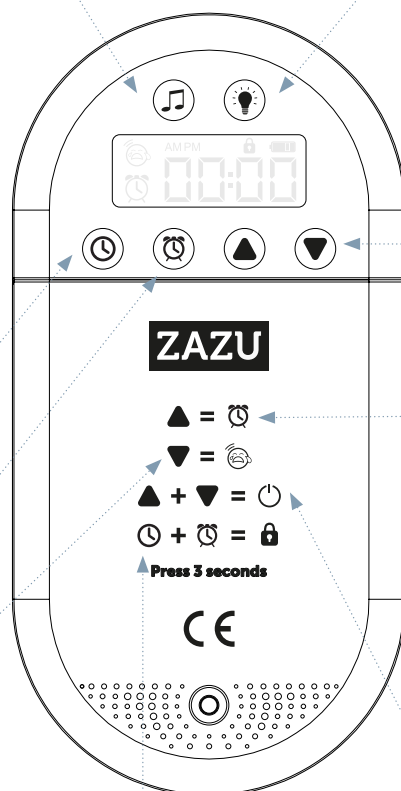
Ikonet vises i displayet når den er aktiv.

### TASTELÅS

Tryk og sammen for at låse / låse nøgkellåsen op.

Ikonet vises på displayet, når det er aktivt.

Automatisk aktivering efter 30 sekunder.



### LYSSTYRKE

Tryk på knappen , indtil du når den foretrukne lysstyrke. Lyset viser lysstyrken i et par sekunder.

Vælg din lysstyrke:

HØJ - MEDIUM - LAV - OFF

### OP/NED

Sådan ændres timer og minutter, når du indstiller tiden.

### SØVNTRÆNING ON/OFF

Langt tryk på knappen for at skifte søvntræning ON/OFF.

Ikonet vises i displayet, når søvntræning er aktiv.

### TÆND/ SLUK-KNAP

Tryk på og sammen for at slukke modulet helt.

Tryk på en af de små knapper for at tænde igen.

### REJSETILSTAND

Perlemorsknappen og søvntræning deaktiveres, indtil du trykker på en af de små knapper på bagsiden.

# Første gang du bruger den

## SÆT BATTERIERNE I

- Indsæt 3x AA alkaliske batterier i overensstemmelse med retningslinjerne om sikkerhed.

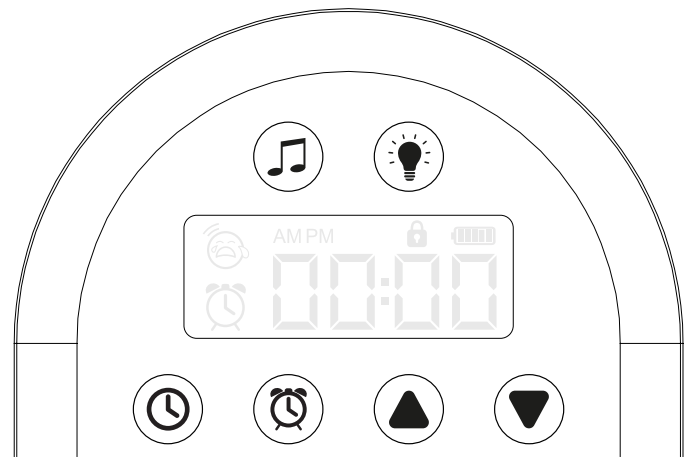
**Bemærk** Sørg for at bruge alkaliske batterier af høj kvalitet for at sikre, at produktet fungerer korrekt.

🔋 Ikonet i displayet viser batteriets status.

## INDSTIL TIDEN

- Efter at have placeret batterierne blinker timerne.
- Med ▲ og ▼ og-knappen kan du ændre timerne.
- Bekræft med knappen ⌚.
- Minutterne blinker.
- Indstil nu minutterne med ▲ og ▼ knappen og .
- Bekræft med knappen ⌚.
- Du har nu indstillet tiden.

**Bemærk** Når du vælger timer med op/ned-knappen, passerer du først 24-timersformatet, og derefter vises timerne i AM/PM-format.



## Natlys og lydmaskine

### Brodys mave kan lyse op og spille musik i 10 minutter.

- ryk på maven i 3 sekunder. Lyset blinker, når timeren er aktiveret.
- Den sidst valgte indstilling til lys og lyd afspilles.
- Tryk igen i 3 sekunder for at slå 10 minutters timeren OFF (fra).

### SKIFT INDSTILLINGER

#### MUSIK

- Tryk på 🎵 knappen, indtil du får din foretrukne melodi: vuggeviser, hvid støj, afrikansk lounge, OFF
- Brody afspiller en lydprøve i et par sekunder.
- Sidste indstilling vil blive husket.

#### LYDSTYRKE

- Tryk på 🎵 knappen for at starte en lydfil. Hvis du derefter trykker længe på knappen, gennemgår du 3 forskellige lydstyrkeniveauer. Giv slip, når du når det foretrukne niveau.
- Sidste indstilling vil blive husket.

#### LYSSTYRKE

Tryk på knappen 💡 flere gange, indtil du når din foretrukne lysstyrke: LAV-MELLEME-HØJ-OFF.

**Bemærk** Lyset viser lysstyrken i et par sekunder og slukke derefter.

**Bemærk** Den valgte lysstyrke vil også påvirke lysstyrken af det orange og grønne lys om morgenen. Undtagen når 'intet lys' vælges, så vil orange og grøn være medium lysstyrke.

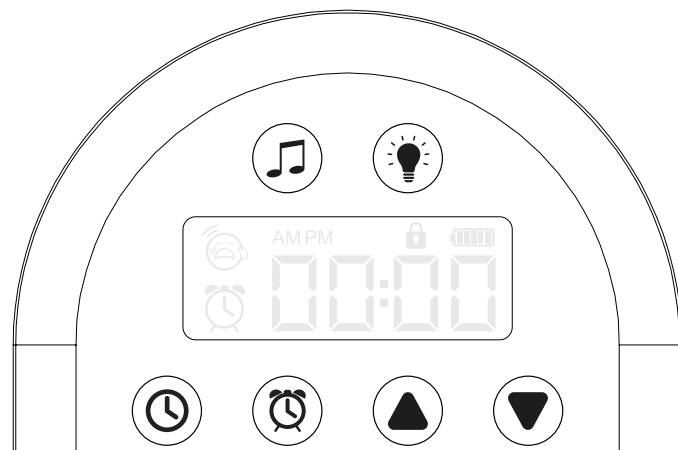
#### GRÅDSENSOR

Brody kan tænde lyset/lyden igen i 10 minutter, når den lille græder. Grådsensoren forbliver aktiv i 12 timer fra det øjeblik, du tænder for natlyset.

Hvis displayet viser anicon 🚫 i øverste venstre hjørne af displayet, er grædesensoren klar til brug.

Hvis ikke, følg nedenstående trin:

- Deaktiver tastelås ved at trykke på ⌚ og 🔒 indtil ikonet 🚫 forsvinder fra skærmen
- Langt tryk på knappen ▼, indtil ikonet 🚫 vises på skærmen.
- Grådsensoren er nu aktiv i overensstemmelse med de sidst anvendte indstillinger for lys og musik.









## Søvntræning











Brody kan ændre farven på sin mave fra rød til orange til grøn for at indikere, hvornår det er OK at stå op.

### SØVNTRÆNER-TILSTAND TÆND/SLUK

Sådan slår du søvntræner-tilstanden ON (til) og OFF (fra):

- Deaktiver tastelåsen ved at trykke på  og  indtil tastelås-ikonet  forsvinder fra skærmen.
- Tryk på knappen , indtil ikonet  vises eller forsvinder.
- Når ikonet  er synligt, er søvntræningsfunktionen ON (slået til).

### SÅDAN ÆNDRER DU 'OK AT STÅ OP'-TIDEN

- Deaktiver tastelås ved at trykke  og  på og indtil tastelås-ikonet  forsvinder fra skærmen.
- Langt tryk på knappen , indtil tiden blinker.
- Skift timer med og  og  knap og bekræft med  knappen.
- Skift minutter med og  og  knap og bekræft med  knappen.
- "OK til at vågne"-tiden er nu indstillet og aktiv.

**Bemærk** Der er ingen grund til at indstille en sengetid.  
To timer efter "OK til at stå op" skifter lyset automatisk fra grønt tilbage til rødt.





## VIGTIGT! TEKNISKE OPLYSNINGER

- VIGTIGT! Vigtigt! opbevar til fremtid reference.
- Dette ZAZU-produkt er i fuld overensstemmelse med EU-, CA-, AU-, NZ-, CN-, RU- og USA-lovgivningen.
- Opbevar emballagen uden for små børns rækkevidde.
- Børn må ikke lege med batterierne.
- This product works with 3x AA 1.5 V batteries (not included).
- Brug kun de specificerede batterier.
- Fjern flade batterier fra modulet.
- Batterier bør kun behandles af voksne.
- Ikke bland gamle og nye batterier.
- Ikke bland alkaliske, standard (karbon-Zn) eller opladbare (Ni MH) batterier.
- Brug kun alkaliske batterier, uden ZINC-kulstof.
- Sluk for produktet, når den ikke er i brug.
- Ikke-genopladelige batterier kan ikke oplades.
- Batterier skal placeres i den korrekte polaritet.
- Kortslutte ikke strømterminalen.
- Placer ikke for tæt på baby. Fastgør i stedet plys til tremmesengen med velcroremmen.
- Dette lys bliver ikke varmt.
- Dette produkt er beregnet til indendørs brug og er ikke vandtæt.
- Sørg for at den er tør.
- Sænk ikke i vand i forbindelse med rengøring, men rens i stedet med en fugtig klud.
- Efter at have fjernet modulet kan det håndvaskes, lufttørre.
- Forsøg ikke at skille produktet ad, hvis det stopper med at virke. Kontakt venligst vores kundeservice.
- EF-overensstemmelseserklæringen kan rekvireres fra Nedenstående adresse: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Jak działa Brody?

Naciśnij brzuch Body'ego, aby włączyć kolorowe światło.



Noc



Wczesny poranek



Pobudka



### CZAS NA SEN

Wieczorem Brody może być wyciszającą lampką nocną, która odgrywa kojące melodie: biały szum, kotysanki lub dźwięki afrykańskiej natury. Światło i dźwięk wyłączą się automatycznie po 10 minutach.

Czujnik płaczu może ponownie włączyć światło i/lub muzykę, gdy dziecko ząplacze.

Jeśli w nocy naciśniesz brzusek Body'ego, zaświeci się na czerwono, a to znak, że pora pobudki jeszcze nie nadeszła.

*"Badania pokazują, że światło czerwone nie zakłóca produkcji hormonu snu, melatoniny, i dlatego jest odpowiednim kolorem na lampkę nocną."*

### JESZCZE CHWILKA!

Jeśli naciśniesz brzuch Brody'ego na 30 minut przed wyznaczoną pobudką, to zaświeci się on na pomarańczowo. Wytłumacz dziecku, że w takiej sytuacji powinno pozostać w łóżku jeszcze przez chwilę.

Na 5 minut przed wyznaczoną porą pobudki Brody sam włączy swój brzusek. To podpowie Twojemu dziecku, że do wstania z łóżka pozostało już tylko kilka minut.

### OK, PORA WSTAĆ!

Kiedy nadejdzie pora pobudki, brzuch Brody'ego zaświeci się na zielono. Twoje dziecko będzie wiedziało, że teraz może wstać. Po 5 minutach światło wyłączy się, aby oszczędzać baterię, ale po naciśnięciu brzucha nadal będzie świecić się na zielono.

## Podstawowe informacje

### CZY MOGĘ JUŻ WSTAĆ?

Krótko naciśnij przycisk na brzuchu, a moduł zaświeci się na 5 sekund, abyś mógł zobaczyć kolor.

**Czerwony** = pora snu

**Pomarańczowy** = jeszcze chwilka!

**Zielony** = OK, pora wstać!



### WŁĄCZ NA 10 MINUT LAMPKĘ I MUZYKĘ

Naciśnij i przytrzymaj przycisk włączający, aż lampka zacznie migać, wskazując, że 10-minutowy timer został uruchomiony.

Naciśnij długo, aby wyłączyć lampkę/muzykę.

## Ustawienia



**Odblokuj blokadę klawiszy, aby zmienić jakiegokolwiek ustawienia.**

Naciśnij i jednocześnie, aby zablokować/odblokować klawiaturę.

Taka ikona będzie wyświetlana, gdy klawiatura jest zablokowana.

Automatyczna aktywacja blokady następuje po 30 sekundach.

### MUZYKA

Naciśnij przycisk kilka razy, aby wybrać ulubioną melodię. Próbka dźwięku będzie odtwarzana przez kilka sekund. Wybierz swoją ulubioną melodię: kotysanki, biały szum lub dźwięki afrykańskiej natury.

### POZIOM GŁOŚNOŚCI

Podczas odtwarzania pliku audio naciśnij i przytrzymaj przycisk , aby zmienić poziom głośności. Ustaw głośność na 1 z 3 dostępnych do wyboru poziomów.

### CZAS

Naciśnij przycisk przez 3 sekundy, aby ustawić czas, a następnie potwierdź godziny i minuty tym przyciskiem.

### OK, PORA WSTAĆ!

Naciśnij przez 3 sekundy, aby ustawić czas budzenia, a następnie potwierdź godziny i minuty tym przyciskiem.

### CZUJNIK PŁACZU

Długie naciśnięcie przycisku aktywuje/dezaktywuje czujnik płaczu.

ikona będzie wyświetlana, gdy czujnik płaczu jest aktywny.

### BLOKADA

Naciśnij i razem, aby zablokować/odblokować klawiaturę.

ikona będzie wyświetlana, gdy klawiatura jest zablokowana. Automatyczna aktywacja blokady następuje po 30 sekundach.

### POZIOM JASNOŚCI

Naciskaj przycisk , aż osiągniesz preferowany poziom jasności.

Podgląd poziomu jasności będzie dostępny przez kilka sekund.

Dostępne poziomy jasności:

WYSOKI-ŚREDNI-NISKI-WYŁĄCZONY

### GÓRA/DÓŁ

Użyj tych przycisków, aby zmienić godziny lub minuty podczas ustawiania czasu.

### TRENING SNU WŁ./WYŁ.

Długie naciśnięcie przycisku włącza/wyłącza trening snu.

ikona będzie wyświetlana, gdy trening snu jest aktywny.

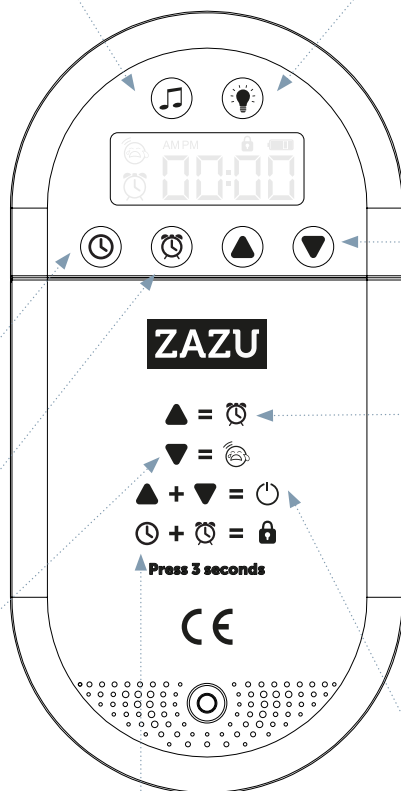
### WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK

Wciśnij i jednocześnie, aby całkowicie wyłączyć moduł.

Naciśnij dowolny mały przycisk, aby ponownie go włączyć.

### TRYB PODRÓŻNY

Przycisk włączający i tryb snu zostaną wyłączone dopóki nie naciśniesz jednego z małych przycisków z tyłu.



# Pierwsze użycie

## UMIEŚĆ BATERIE

- Włóż 3 baterie alkaliczne AA zgodnie z graficznymi wskazówkami.

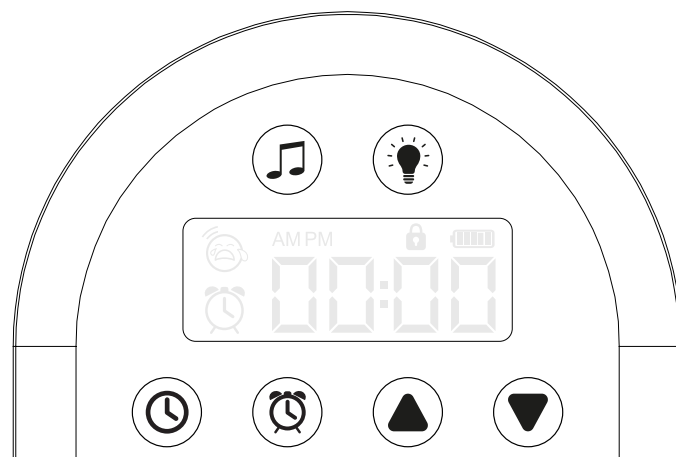
**Uwaga** Aby zapewnić prawidłowe działanie produktu, należy używać markowych baterii alkalicznych wysokiej jakości.

 Ikona na wyświetlaczu pokazuje stan baterii.

## USTAW CZAAS

- Po włożeniu baterii godziny będą migać.
- Za pomocą przycisków ▲ i ▼ możesz zmienić godziny.
- Potwierdź przyciskiem ⌚.
- Teraz migać powinny minuty.
- Ustaw je za pomocą przycisków ▲ i ▼.
- Potwierdź przyciskiem ⌚.
- Udało się, czas został ustawiony!

**Uwaga** Wybierając godziny za pomocą przycisków góra/dół, najpierw przejdziesz do formatu 24-godzinnego, a następnie godziny pojawią się w formacie AM/PM.




## Lampka nocna i szumiący panel

Brody może rozświetlić swój brzusek i odgrywać melodie przez 10 minut.


- Naciśnij brzuch misia przez 3 sekundy. Dioda zacznie migać, gdy 10-minutowy timer się włączy.
- Po włączeniu zostaną odtworzone ostatnio wybrane ustawienie światła i dźwięku.
- Naciśnij ponownie przez 3 sekundy, aby wyłączyć lampkę i muzykę.

### ZMIANA USTAWIEŃ


#### MUZYKA

- Naciskaj przycisk  tak długo, aż dotrzesz do wybranej melodii: kotysanek, białego szumu, dźwięków afrykańskiej przyrody lub opcji wyłączenia muzyki.
- Brody przez kilka sekund będzie odtwarzał próbki dźwięku.
- Ostatnie ustawienie zostanie zapamiętane.

#### POZIOM GŁOŚNOŚCI

- Naciśnij przycisk , aby rozpocząć odtwarzanie pliku audio. Jeśli następnie długo naciśniesz ten sam przycisk, przejdziesz przez 3 różne poziomy głośności. Puść przycisk, gdy osiągniesz preferowany poziom.
- Ostatnie ustawienie zostanie zapamiętane.

#### POZIOM JASNOŚCI


Naciśnij przycisk  kilka razy, aż osiągniesz preferowany poziom jasności: NISKI-ŚREDNI-WYSOKI-WYŁĄCZONY.

**Uwaga** Lampka będzie wyświetlać poziom jasności przez kilka sekund, a następnie wyłączy się.






**Uwaga** Wybrany poziom jasności wpłynie również na jasność pomarańczowego i zielonego światła wyświetlanego o poranku. Z wyjątkiem sytuacji, gdy wybrano opcję „brak światła”, wówczas pomarańczowy i zielony będą miały średni poziom jasności.

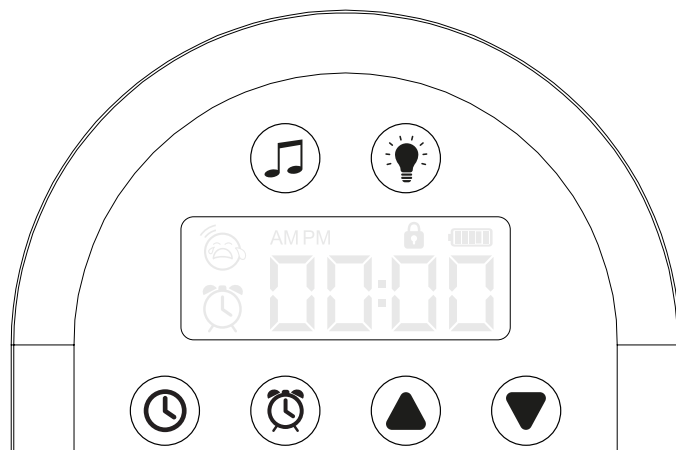
#### CZUJNIK PŁACZU

Brody może ponownie włączyć światło/dźwięk na 10 minut, gdy maluch zaptacze. Czujnik płaczu pozostanie aktywny przez 12 godzin od momentu włączenia lampki nocnej.

Jeśli w lewym górnym rogu wyświetlacza pojawia się ikona , czujnik płaczu jest aktywny.

Jeśli nie, wykonaj poniższe czynności:

- Wyłącz blokadę klawiszy, naciskając  i  do momentu, gdy ikona  zniknie z ekranu.
- Naciśnij i długo przytrzymaj przycisk , aż ikona  pojawi się na ekranie.
- Czujnik płaczu jest teraz aktywny dostosowując się do ostatnio używanych ustawień światła i muzyki.









## Trener snu

Brody może zmienić kolor swojego brzucha z czerwonego na pomarańczowy lub zielony, aby wskazać, kiedy można wstać.

### TRYB TRENERA SNU - WŁĄCZANIE/











#### WYŁĄCZANIE

Aby włączyć lub wyłączyć tryb trenera snu:

- Wyłącz blokadę klawiatury, naciskając  i , aż ikona blokady  zniknie z ekranu.
- Naciskaj przycisk , aż ikona  pojawi się lub zniknie.
- Gdy ikona  jest widoczna, funkcja treningu snu jest włączona.



### ZMIENŃ PORĘ POBUDKI

- Wyłącz blokadę klawiatury, naciskając  i , aż ikona blokady  zniknie z ekranu.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk , aż czas zacznie migać.
- Zmień godziny za pomocą przycisków  i  i potwierdź przyciskiem .
- Zmień minuty za pomocą przycisków  i  i potwierdź przyciskiem .
- Czas budzenia jest teraz ustawiony i aktywny.

**Uwaga** Nie ma potrzeby ustawiania pory snu. Dwie godziny po pobudce brzuszek miśka automatycznie przełączy się z zielonego na czerwony.

## WARNING! SAFETY GUIDELINES

- Ważne! Zachowaj na przyszłość.
- Ten produkt ZAZU jest w pełni zgodny z ustawodawstwem UE, CA, AU, NZ, CN i USA.
- Opakowanie przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie pozwól dziecku bawić się bateriami.
- Ten produkt działa na 3 baterie AA 1,5 V (brak w zestawie).
- Używaj tylko określonych baterii.
- Baterie należy wkładać zgodnie z polaryzacją.
- Nie zwieraj styków.
- Kiedy produkt nie jest używany, należy go całkowicie wyłączyć.
- Wymij puste baterie z modułu.
- Baterie powinny być umieszczane wyłącznie przez osoby dorosłe.
- Nie mieszaj starych i nowych baterii.
- Nie mieszaj baterii alkalicznych, standardowych (węglowo-cynkowych) ani ładowalnych (niklowo-kadmowych).
- Używaj wyłącznie baterii alkalicznych lub węglowo-cynkowych (standardowych).
- Baterii jednorazowych nie można ładować.
- Nie umieszczaj Brody'ego zbyt blisko niemowląt. Zamiast tego przymocuj pluszaka do łóżeczka za pomocą paska z rzepem.
- Pluszowe futerko można prać ręcznie i suszyć na powietrzu, ale wcześniej należy wyjąć z niego moduł świecąco-grający.
- Światło nie nagrzewa się.
- Produkt jest przeznaczony do użytku w pomieszczeniach i nie jest wodoodporny. Przechowywać w suchym miejscu.
- Modułu świecąco-grającego nie zanurzaj w wodzie. Przecieraj wilgotną ściereczką.
- Nie próbuj demontować produktu, jeśli przestanie działać. Skontaktuj się z obsługą klienta.
- Deklarację zgodności WE uzyskasz pod poniższym adresem: kontakt@zazu-kids.pl



## Jak Brody funguje

Stiskněte Brodymu břicho a uvidíte barvu světla.



Noc



### ČAS JÍT SPÁT

Brody může před spaním svítit uklidňujícím nočním světlem a přehrávat uspávací zvuky: bílý šum, ukolébavky nebo africký salonek. Světlo i zvuk se po 10 minutách automaticky vypnou.

Senzor pláče může znovu zapnout světlo a/nebo hudbu, když vaše děťátko začne plakat.

Když v noci stisknete Brodymu břicho, medvídek se rozsvítí červeně - ještě je čas spát.

*"Výzkum ukazuje, že červené světlo neovlivňuje produkci spánkového hormonu melatoninu, a proto je vhodné jako noční světlo."*



Brzy ráno

### JEŠTĚ JE CHVÍLI ČAS

Každý den 30 minut předtím, než je čas vstávat, stiskněte Brodymu břicho a světlo se rozsvítí oranžově. Vaše dítě uvidí, že ještě chvíli má spinkat.

Posledních 5 minut před vstáváním se Brodymu rozsvítí břicho samo. Vaše dítě uvidí, že bude vstávat už za malou chvíli.



Čas vstávat



### ČAS VSTÁVAT

Každé ráno v čas probuzení se Brodymu rozsvítí břicho zeleně. Vaše dítě uvidí, že už je čas vstávat.

Po 5 minutách se světlo vypne kvůli šetření baterie; při stisknutí břicha však bude stále svítit.

## Základní používání

### MŮŽU SE UŽ PROBUDIT?

Krátce stisknete tlačítko a modul se na 5 sekund rozsvítí, takže uvidíte barvu.

**Červená** = čas spát

**Oranžová** = čas ještě chvíli spát

**Zelená** = čas vstávat



### ZAPNĚTE NOČNÍ SVĚTLO A PŘEHRÁVEJTE 10 MINUT HUDBU

Dlouze stisknete tlačítko. Kontrolka bude blikat, což znamená, že se spustil časovač 10 minut. Dlouhým stisknutím světlo i zvuk vypnete.

## Změny v nastavení



**Pokud chcete změnit nastavení, odemkněte zámek klávesnice**

Současným stisknutím a uzamknete/odemknete zámek.

Když je aktivní, na displeji se zobrazí ikona.

Automatická aktivace po 30 sekundách.

### HUDBA

Stiskněte několikrát tlačítko a najdete svůj oblíbený zvukový podklad. Ukázka se přehraje po několik sekund. Vybrat si můžete z následujících skladeb a zvuků: ukolébavky, bílý šum, africký salonek nebo žádný zvuk.

### HLASITOST

Při přehrávání zvukového souboru změňte hlasitost dlouhým stisknutím tlačítka . Vyberte si ze 3 úrovní hlasitosti.

### ČAS

Stiskněte tlačítko na 3 sekundy a nastavte přesný čas. Stejným tlačítkem potvrďte hodiny a minuty.

### ČAS VSTÁVAT

Stiskněte tlačítko na 3 sekundy a nastavte čas probuzení. Stejným tlačítkem potvrďte hodiny a minuty.

### LENSOR PLÁČE

Dlouhým stisknutím tlačítka aktivujete/deaktivujete senzor pláče. Když je aktivní, na displeji se zobrazí ikona .

### ZÁMEK

Současným stisknutím a uzamknete/odemknete zámek klávesnice.

Když je aktivní, na displeji se zobrazí ikona .

Automatická aktivace po 30 sekundách.

### JAS

Stiskněte tlačítko , dokud nedosáhnete požadovaného jasu. Světlo se na několik sekund rozsvítí podle zvolené intenzity. Vyberte si z následujících úrovní: VYSOKÝ-STŘEDNÍ-NÍZKÝ-OFF

### NAHORU/DOLŮ

Mění hodiny a minuty při nastavování času.

### ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ TRENAŽÉRU

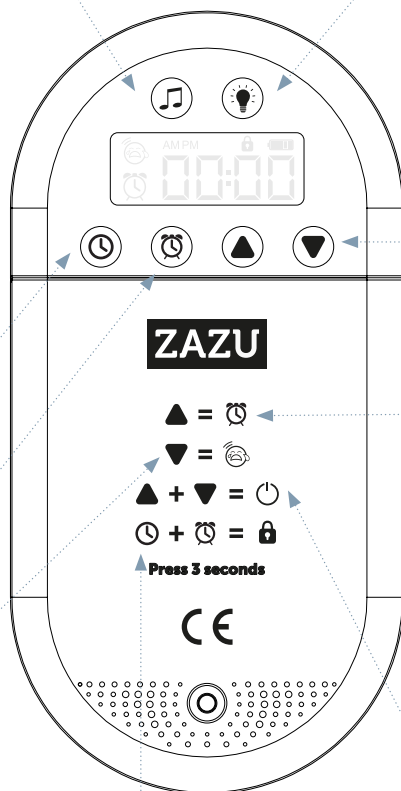
Dlouhým stisknutím tlačítka zapnete/vypnete trenažér. Když je zapnutý, na displeji se zobrazí ikona .

### VYPÍNAČ ON/OFF

Současným stisknutím a modul úplně vypnete. Stisknutím libovolného malého tlačítka jej opět zapnete.

### CESTOVNÍ REŽIM

Tlačítko shell a spánkový trenažér budou deaktivovány, dokud nestisknete některé z malých tlačítek na zadní straně.




## Před prvním použitím

### VLOŽENÍ BATERIÍ

- Vložte 3x AA alkalické baterie podle bezpečnostních pokynů.

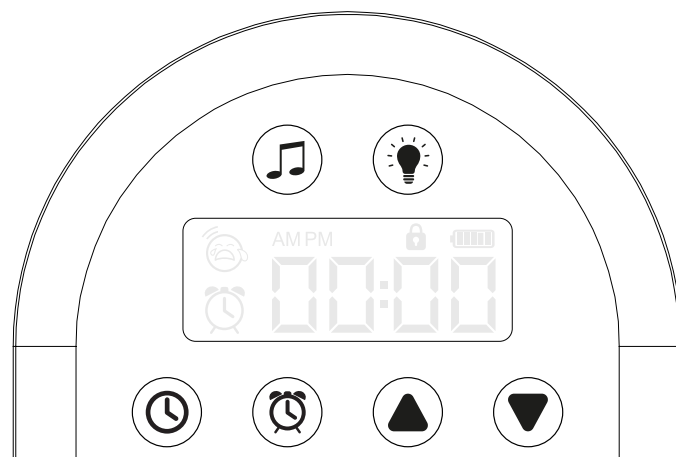
**Poznámka** Pro správnou funkci produktu dbejte, abyste používali kvalitní značkové alkalické baterie.

Ikona  na displeji ukazuje stav baterie.

### NASTAVENÍ ČASU

- Po vložení baterií budou hodiny blikat.
- Nastavte hodiny pomocí tlačítek ▲ a ▼.
- Potvrďte tlačítkem ⌚.
- Minuty blikají.
- Nyní nastavte minuty pomocí tlačítek ▲ a ▼.
- Potvrďte tlačítkem ⌚.
- Nastavení času je dokončeno.

**Poznámka** Při výběru hodin pomocí tlačítka nahoru/dolů nejprve projdete celý 24hodinový formát a poté se hodiny zobrazí ve formátu AM/PM.



## Noční světlo a zvukový automat

Brody umí rozsvítit břicho a přehrávat hudbu po dobu 10 minut.

- Stiskněte břicho na 3 sekundy. Když je 10minutový časovač aktivován, kontrolka bude blikat.
- Spolu s osvětlením se přehraje zvuk podle posledního zvoleného nastavení.
- Stiskněte znovu na 3 sekundy pro vypnutí 10minutového časovače

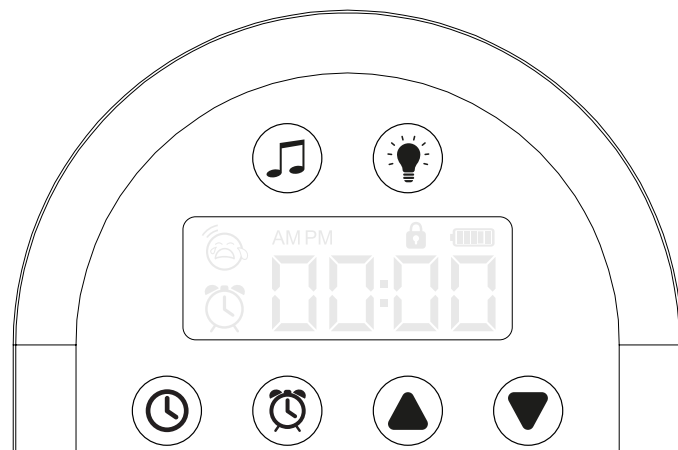
### CZMĚNY V NASTAVENÍ

#### HUDBA

- Stiskněte a podržte tlačítko 🎵, dokud se neobjeví zvolený zvukový podklad: ukolébavky, bílý šum, africký salonek, OFF.
- Brody na několik sekund přehraje zvukovou ukázkou.
- Zvuk podle posledního nastavení bude znít.

#### HLASITOST

- Stisknutím tlačítka 🎵 spustíte zvukový soubor. Poté dlouze stiskněte tlačítko a projděte 3 různými úrovněmi hlasitosti. Pusťte, když dosáhnete zvolené úrovně.
- Přehraje se ukáзка podle posledního nastavení.



#### BRIGHTNESS

Stiskněte několikrát tlačítko 💡, dokud nedosáhnete požadovaného jasu: NÍZKÝ-STŘEDNÍ-VYSOKÝ-OFF.

**Poznámka** Světlo bude na několik sekund ukazovat jas.

**Poznámka** Zvolená intenzita ovlivní také jas ranního oranžového a zeleného světla. Pokud je zvoleno "žádné světlo", bude oranžová i zelená svítit středně jasně.

#### SENZOR PLÁČE

Brody může znovu zapnout světlo/zvuk na 10 minut, když vaše dítě začne plakat. Senzor pláče zůstane aktivní po dobu 12 hodin od okamžiku, kdy zapnete noční světlo.

Pokud se v levém horním rohu displeje zobrazí ikona 🗨️, senzor pláče je připraven k použití.

V opačném případě postupujte podle níže uvedených kroků:

- Vypněte zámek kláves stisknutím ⏸️ a 🔒, dokud ikona 🔒 nezmizí z obrazovky.
- Dlouze stiskněte tlačítko ▼, dokud se na obrazovce neobjeví ikona 🗨️.
- Senzor pláče je nyní aktivní a odpovídá naposledy použitému nastavení světla i hudby.



## Trénink spánku

Brody umí změnit barvu svého břicha z červené přes oranžovou až po zelenou, aby naznačil, kdy je vhodné vstát.

### ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ SPÁNKOVÉHO TRENAŽÉRU

Pro zapnutí a vypnutí režimu spánkového trenážeru:

- Deaktivujte zámek klávesnice stisknutím tlačítek **a** , dokud ikona zámku klávesnice nezmizí z obrazovky.
- Stiskněte tlačítko **Q**, dokud se ikona nezobrazí nebo nezmizí.
- Když je ikona viditelná, funkce spánkového tréninku je ZAPNUTÁ.

### ZMĚNA "ČASU VSTÁVAT"

- Vypněte zámek kláves stisknutím **⌚** a **Q** , dokud ikona **🔒** zámku klávesnice nezmizí z obrazovky.
- Dlouze stiskněte tlačítko **Q** , dokud nezačne blikat čas.
- Změňte hodiny pomocí tlačítka **▲** a **▼** .  
Potvrďte tlačítkem **Q** .
- Změňte minuty pomocí tlačítka **▲** a **▼** .  
Potvrďte tlačítkem **Q** .
- Čas probuzení je nyní nastaven a aktivní.

**Poznámka** *Není třeba nastavovat čas usínání. Dvě hodiny po čase vstávání se světlo automaticky změní ze zeleného na červené.*



## VAROVÁNÍ! TECHNICKÉ INFORMACE

- DŮLEŽITÉ! Uchovejte si tyto instrukce pro budoucí použití.
- Tento výrobek splňuje všechny potřebné normy a regulace EU, CA, AU, NZ, RU, USA & CN.
- Uchovávejte obal od malých dětí.
- Ujistěte se, že je mimo dosah malých dětí a nedovolte, aby si dítě hrálo s bateriemi.
- Modul pracuje na 3x AA 1,5V baterie (nejsou součástí).
- Používejte pouze určené baterie.
- Baterie by měly být umístěny se správnou polaritou.
- Nezkratujte napájecí terminál
- Nepoužívejte-li hračku přepněte modul do polohy OFF.
- Vyjměte z modulu vybité baterie.
- Baterie by měly být umístěny pouze dospělými osobami.
- Nemíchejte staré a nové baterie.
- Nemíchejte alkalické, standardní (uhlík-Zn) nebo dobíjecí (Ni MH) baterie.
- Používejte pouze alkalické baterie, nepoužívejte zinkochloridové.
- Nedobíjecí baterie nelze dobíjet.
- Neumísťujte do dětské postýlky nebo příliš blízko k dítěti.  
Místo toho upevněte plyš k postýlce pomocí pásku na suchý zip.
- Plyš lze ručně prát a vysušit na vzduchu, ale předem vyjměte modul.
- Modul světla se nezahřívá.
- Tento produkt není odolný vůči vodě, uchovávejte jej prosím v suchu.
- Neponořujte do vody. Před čištěním odpojte napájecí kabel.  
Omývejte vlhkým hadříkem.
- Nepokoušejte se rozebírat produkt pokud přestane fungovat.  
Obratťe se prosím na náš zákaznický servis.
- Prohlášení o shodě ES lze vyžádat na: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Ako Brody funguje

Stlačte Brodyho brucho, aby ste videli farbu svetla.



Noc



Skoro ráno



OK, aby si vstal



### ČAS NA SPÁNOK

Pred spaním môže byť Brody upokojujúcim nočným svetlom a hrať upokojujúce melódie: biely šum, uspávanky alebo africký salónik. Svetlo a zvuk sa automaticky vypnú po 10 minútach.

Senzor plaču dokáže znova zapnúť svetlo a/alebo hudbu, keď vaše dieťaťko plače.

V noci stlačte Brodymu bruško a rozsvieti sa na červeno, ešte je čas na spánok.

*"Výskum ukazuje, že červené svetlo neprekáča výrobe spánkového hormónu melatonínu, a preto je vhodnou farbou pre nočné svetlo."*

### EŠTE CHVÍĽU DLHŠIE

Každý deň, 30 minút predtým, ako je OK aby si vstal, stlačte Brodyho brucho a svetlo bude oranžové. To napovie vášmu dieťaťu, že to nie je veľmi dlho.

Posledných 5 minút predtým, ako bude OK aby si vstal, si Brody sám rozsvieti brucho. To vášmu dieťaťu prezradí, že je to už len niekoľko minút.

### OK, ABY SI VSTAL

Každé ráno v čase prebudenia sa Brodyho brucho rozsvieti na zeleno. Vaše dieťa bude vedieť, že teraz je OK, aby vstalo.

Po 5 minútach sa svetlo vypne šetri batériu, ale stlačením brucha sa bude stále ukazovať zelené svetlo.



## Základy

### MŮŽEM SA UŽ ZOBUDIŤ?

Krátko stlačte tlačidlo a modul sa na 5 sekúnd rozsvieti, aby ste videli farbu.

**Červená** = čas spať

**Oranžová** = trochu dlhšie

**Zelená** = OK, aby si vstal



### ZAPNITE NOČNÉ SVETLO A PREHRÁVAJTE HUDBU POČAS 10 MINÚT

Dlho stlačte shell-tlačidlo, kontrolka bude blikať, čo znamená, že časovač 10 sa spustil. Dlhým stlačením vypnete.

## Zmena nastavení



**Pred zmenou nastavení odomknite zámok klávesnice.**

Stlačte a súčasne na uzamknutie/odmoknutie zámku klávesnice. Keď je aktívna, na displeji sa zobrazí ikona .

### HUDBA

Niekoľkokrát stlačte tlačidlo , aby ste si vybrali svoju obľúbenú skladbu. Zvuková ukážka sa prehrá na niekoľko sekúnd. Vyberte si svoju obľúbenú skladbu: uspávanky, biely šum alebo africký salónik alebo bez hudby.

### HLASITOSŤ

Pri prehrávaní audio súboru dlhým stlačením tlačidla zmeníte hlasitosť. Pustite si ho v uprednostňovanej úrovni: 3 rôzne úrovne.

### ČAS

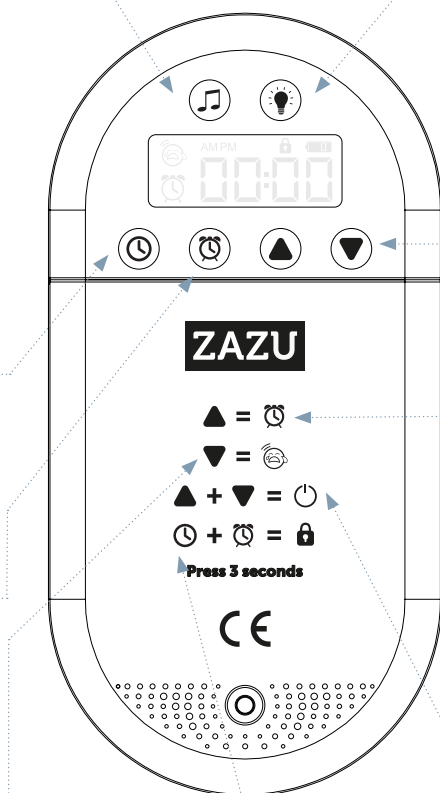
Stlačte tlačidlo na 3 sekundy nastavíte čas a potvrdíte hodiny a minúty týmto tlačidlom.

### OK, ABY SI VSTAL- ČAS

Stlačte na 3 sekundy nastavíte OK na čas budenia a potvrdíte hodiny a minúty týmto tlačidlom.

### SENZOR PLAČU

Dlhým stlačením tlačidla zapnete/vypnete senzor plaču. Ikona sa zobrazí na displeji keď je aktívna.



### ZÁMOK KLÁVESNICE

Stlačte a súčasne na uzamknutie/odmoknutie zámku klávesnice. Keď je aktívna, na displeji sa zobrazí ikona. Automatická aktivácia po 30 sekundách.

### JAS

Stlačte tlačidlo, kým nedosiahnete požadovaný jas. Svetlo na niekoľko sekúnd zobrazí náhľad jasu. Vyberte si svoj jas: VYSOKÝ-STREDNÝ-NÍZKY-VYPNUTÝ

### HORE/DOLE

Zmena hodín a minút pri nastavovaní času.

### TRÉNING SPÁNKU ZAP/VYP

Dlhým stlačením tlačidla zapnete/vypnete tréning spánku. ikona sa zobrazí na displeji, keď je tréning spánku zapnutý.

### ON/OFF VYPÍNAČ

Stlačte a súčasne na úplne vypnutie modulu. Stlačením ľubovoľného malého tlačidla ho znova zapnete.

### CESTOVNÝ REŽIM

Tlačidlo shell a tréning spánku budú vypnuté, kým nestlačíte niektoré z malých tlačidiel na zadnej strane.

## Prvé použitie

### VLOŽTE BATÉRIE

- Vložte 3 x AA alkalické batérie v súlade s bezpečnostnými pokynmi.

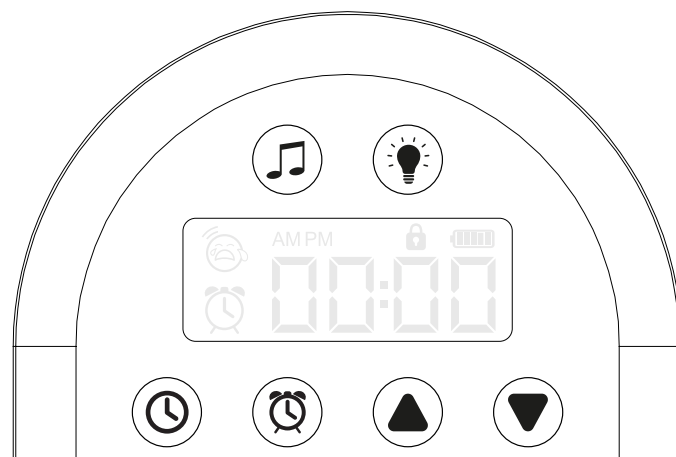
**Poznámka** Uistite sa, že používate kvalitné značkové alkalické batérie, aby ste zaistili správne fungovanie výrobku.

Ikona  na displeji zobrazuje stav batérie.

### NASTAVTE ČAS

- Po vložení batérií budú hodiny blikať.
- Pomocou ▲ a ▼ tlačidla môžete zmeniť hodiny.
- Potvrďte s ⌚ tlačidlom.
- Minúty blikajú.
- Teraz nastavte minúty pomocou ▲ a ▼ tlačidla.
- Potvrďte s ⌚ tlačidlom.
- Teraz ste nastavili čas.

**Poznámka** Pri výbere hodín pomocou tlačidla hore/dole prejdete najprv cez 24-hodinový formát a potom sa hodiny zobrazia vo formáte AM/PM.



## Prístroj na nočné svetlo a zvuk

Brody si môže rozsvietiť bruško a prehrávať hudbu počas 10 minút.

- Stlačte brucho na 3 sekundy. Keď je časovač zapnutý, svetlo bude blikať.
- Prehrá sa posledné zvolené nastavenie svetla a zvuku.
- Opätovným stlačením na 3 sekundy VYPNETE 10-minútový časovač.

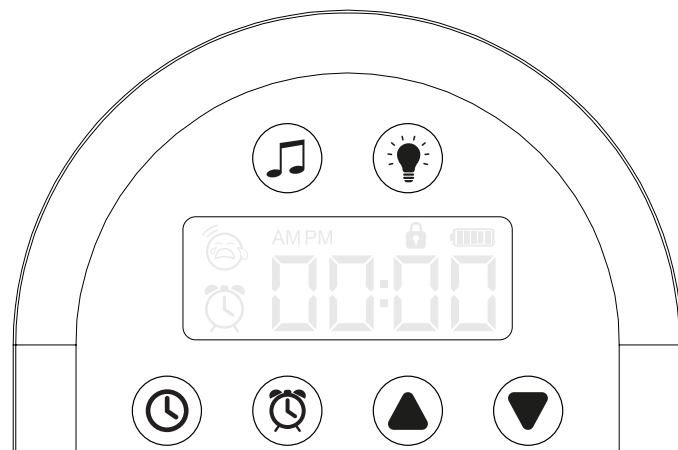
### ZMENA NASTAVENÍ

#### HUDBA

- Stlačte 🎵 tlačidlo tak dlho, ako budete môcť na vašu obľúbenú melódiu: uspávanky, biely šum, africký salónik, VYPNUTÁ.
- Brody prehrá audio ukážku na niekoľko sekúnd.
- Posledné nastavenie sa zapamätá.

#### HLASITOSŤ

- Stlačte 🎵 tlačidlo na spustenie audio súboru. Ak potom dlho stlačíte tlačidlo, prejdete cez 3 rôzne úrovne hlasitosti. Pustite, keď dosiahnete uprednostňovanú úroveň.
- Posledné nastavenie sa zapamätá.



#### JAS

Stlačte 💡 tlačidlo niekoľkokrát, kým nedosiahnete vami požadovaný jas: NÍZKY-STREDNÝ- VYSOKÝ-VYPNUTÝ

**Poznámka** Svetlo na niekoľko sekúnd zobrazí jas potom sa vypne.

**Poznámka** Zvolený jas tiež ovplyvní jas oranžového a zeleného svetla ráno. Iba vtedy keď sa nevyberie „žiadne svetlo“, potom oranžová a zelená bude stredný jas.

#### SENZOR PLAČU

Brody môže na 10 minút znovu zapnúť svetlo/zvuk, keď vaše dieťaťko plače. Senzor plaču zostane zapnutý 12 hodín od okamihu, keď zapnete nočné svetlo.

Ak sa na displeji zobrazí 🚫 ikona v ľavom hornom rohu displeja, senzor plaču je pripravený na použitie.

Ak sa nezobrazí, postupujte podľa nasledujúcich krokov:

- Zablokujte klávesnicu stlačením 🚫 a 🚫 až kým 🚫 ikona zmizne z obrazovky.
- Dlhو stlačte ▼ tlačidlo, kým sa na obrazovke nezobrazí ikona 🚫.
- Senzor plaču je teraz zapnutý podľa posledného použitého nastavenia svetla a hudby.









## Spánkový tréning











Brody môže zmeniť farbu svojho brucha z červenej, cez oranžovú až po zelenú, aby naznačil, kedy je OK aby si vstal.

### SPÁNKOVÝ TRÉNER ZAP/VYP

Pre zapnutie a vypnutie režimu spánkového trénera:

- Zablokujte klávesnicu stlačením  a  až kým  ikona blokovania klávesnice nezmizne z obrazovky.
- Stláčajte  tlačidlo, kým sa  ikona nezobrazí alebo nezmizne.
- Keď je  ikona viditeľná, funkcia spánkového tréningu je ZAPNUTÁ.

### ZMENIŤ 'OK ABY SI VSTAL'- ČAS

- Zablokujte klávesnicu stlačením  a  až kým  ikona blokovania klávesnice nezmizne z obrazovky.
- Dlhو stlačte  tlačidlo, kým čas nezačne blikať.
- Zmeňte hodiny pomocou  a  tlačidla a potvrdte  tlačidlom.
- Zmeňte minúty pomocou  a  tlačidla a potvrdte  tlačidlom.
- Čas budenia OK je teraz nastavený a zapnutý.

**Poznámka** Nie je potrebné nastavovať čas spánku.

Dve hodiny potom ako je OK, aby si vstal svetlo sa automaticky prepne zo zelenej späť na červenú.



čas na spánok

Ešte chvíľu dlhšie

OK, aby si vstal

## POZOR! BEZPEČNOSTNÉ PREDPISY

- DŮLEŽITÉ! Uschovajte si vyššie uvedené informácie pre budúce použitie.
- Tento výrobok spĺňa všetky potrebné normy a regulácie EÚ, CA, AU, NZ, USA, RU & CN.
- Uchovávajte obal od malých detí.
- Tento produkt pracuje na 3x AA 1,5V batérie (nejsou součástí).
- Používajte iba určené batérie.
- Vytiahnite z produktu prázdne batérie.
- Výmena a dobíjanie batérií by mala byť vykonávaná dospelou osobou alebo pod jej dohľadom.
- Nemiešajte staré a nové batérie
- Nemiešajte a alkalické, batérie (Carbon-Zn) alebo batérie dobíjacie (Ni MH).
- Používajte len alkalické batérie, nepoužívajte karbónové.
- Nenabíjateľné batérie sa nedajú nabíjať.
- Batérie musia byť vložené so správnou polaritou.
- Neskratujte napájaciu svorku.
- Ak nepoužívate produkt prepnite produkt do polohy OFF.
- Neumiestňujte do detskej postielky alebo príliš blízko k dieťaťu. Namiesto toho pripevnite plyš k postielke pomocou popruhu na suchý zips.
- Plyš možno ručne prať a vysušiť na vzduchu, ale vopred vyberte modul.
- Modul svetla sa nezahrieva.
- Tento produkt nie je odolný voči vode, uchovávajte ho p rosím v suchu.
- Neponárajte do vody. Pred čistením odpojte napájací kábel. Umývajte vlhkou handričkou.
- Vyhlásenie o zhode ES je možné vyžiadať na nižšie uvedenej adrese: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Kako Brody radi

Pritisnite Brodyjev trbuh kako biste vidjeli boju svjetla.



Noć



Rano jutro



Može ustati



### VRIJEME ZA SPAVANJE

Na spavanju Brody može biti umirujuće noćno svjetlo i svirati smirujuće melodije: bijeli šum, uspavanke ili afrički lounge. Svjetlo i zvuk automatski će se isključiti nakon 10 minuta.

Senzor za plač može ponovno uključiti svjetlo i/ili glazbu kada vaše dijete plače.

Tijekom noći pritisnite Brodyjev trbuh i zasvijetlit će crveno, još uvijek je vrijeme za spavanje.

*"Istraživanja pokazuju da crveno svjetlo ne ometa proizvodnju hormona spavanja melatonina i stoga je pogodna boja za noćno svjetlo."*

### JOŠ SAMO MALO

Svaki dan, 30 minuta prije nego što je u redu ustati, pritisnite Brodyjev trbuh i svjetlo će biti narančasto. Poručivat će vašem djetetu da se strpi još malo.

Pet minuta prije negoli je u redu ustati, Brodyjev će trbuh sam zasvijetliti.

Ovo će poručiti vašem djetetu da ima još samo nekoliko minuta.

### MOŽE USTATI

Svako jutro u vrijeme za ustajanje, Brodyjev će trbuh zasvijetliti zeleno. Vaše će dijete znati da je sada u redu ustati.

Nakon 5 minuta svjetlo će se ugasi, radi uštede baterije, ali pritiskom na trbuh, svjetlo će i dalje biti zeleno.

## Osnove

### MOGU LI SE VEĆ PROBUDITI?

Kratko pritisnite gumb i modul će zasvijetliti na 5 sekundi, tako da možete vidjeti boju.

**Crvena** = vrijeme za spavanje

**Narančasta** = još malo

**Zelena** = možeš ustati



### UKLJUČITE NOĆNO SVJETLO I PUSTITE GLAZBU NA 10 MINUTA

Dugo pritisnite gumb, svjetlo će zatreptati pokazujući da je tajmer od 10 pokrenut. Pritisnite dugo za isključivanje.



## Promijenite postavke



Otključajte lokot kako biste mogli mijenjati postavke.

Pritisnite i zajedno za zaključavanje/otključavanje lokota.

Ikona će biti prikazana na ekranu tijekom aktivnosti.

### GLAZBA

Pritisnite gumb nekoliko puta za odabir omiljene pjesme. Audio uzorak će se reproducirati nekoliko sekundi. Odaberite svoju omiljenu pjesmu: uspavanke, bijeli šum ili afrički lounge ili bez glazbe.

### GLASNOĆA

Dok se audio datoteka reproducira, dugo pritisnite gumb za promjenu glasnoće. Otpustite na željenoj razini: 3 različite razine.

### VRIJEME

Pritisnite gumb na 3 sekunde za postavljanje vremena i potvrdite sate i minute ovim gumbom.

### VRIJEME KAD SE MOŽE USTATI

Pritisnite na 3 sekunde za postavljanje vremena buđenja i potvrdite sate i minute ovim gumbom.

### SENZOR PLAČA

Dugo pritisnite gumb za aktivaciju/deaktivaciju senzora za plač. Ikona će se prikazati na ekranu. Tijekom aktivnosti.

### LOKOT

Pritisnite i zajedno za zaključavanje/otključavanje lokota.

Ikona će biti prikazana na ekranu tijekom aktivnosti.

Automatska aktivacija nakon 30 sekundi.

### SVJETLINA

Pritisnite gumb dok ne postignete željenu svjetlinu. Pregledajte svjetlinu nekoliko sekundi.

Odaberite svoju svjetlinu:

JAKA-SREDNJA-SLABA-UGAŠENO

### GORE/DOLJE

Za promjenu sati i minuta prilikom postavljanja vremena.

### PALJENJE/GAŠENJE USPAVLJIVAČA

Dugo pritisnite tipku za PALJENJE/GAŠENJE uspavljača.

ikona će se prikazati na ekranu tijekom aktivnosti uspavljača.

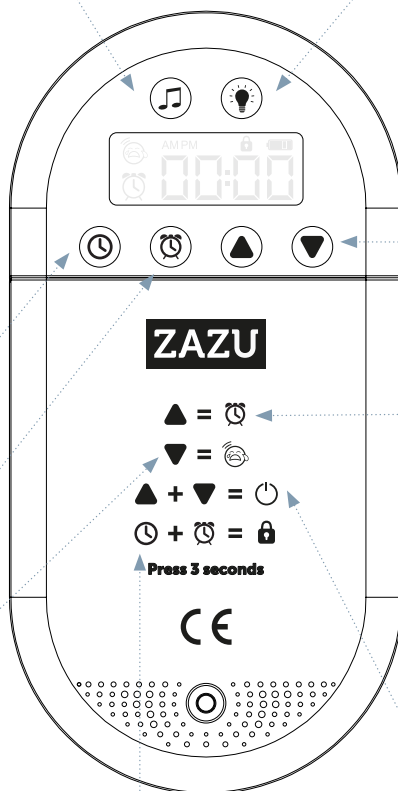
### PREKIDAČ ZA PALJENJE/GAŠENJE

Pritisnite i zajedno kako biste potpuno isključili modul.

Pritisnite bilo koji mali gumb za ponovno uključivanje.

### PUTNI NAČIN

Gumb i uspavljač bit će deaktivirani sve dok ne pritisnete bilo koji mali gumb na poleđini.



# Prva uporaba

## POSTAVITE BATERIJE

- Umetnite 3x AA alkalne baterije u skladu sa sigurnosnim uputama.

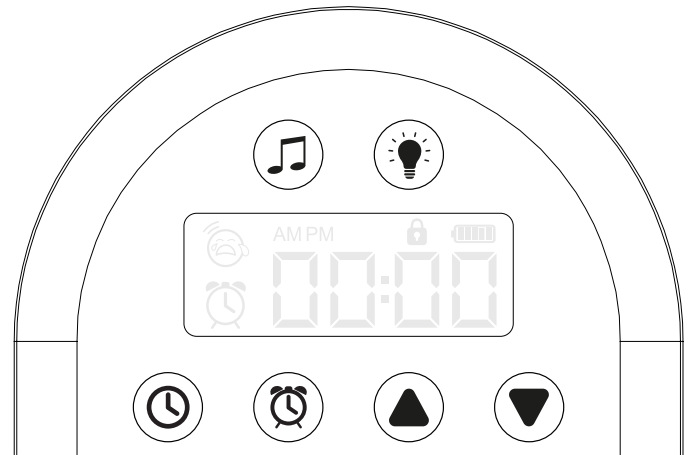
**Napomena** *Obavezno koristite kvalitetne alkalne baterije k ako biste osigurali pravilan rad proizvoda.*

Ikona  na ekranu prikazuje status baterije.

## POSTAVITE VRIJEME

- Kad umetnete baterije, sati će treperjeti.
- Pomoću gumba ▲ i ▼ možete promijeniti sate.
- Potvrdite gumbom ⌚.
- Minutes trepere.
- Sad postavite minute pomoću gumba ▲ i ▼
- Potvrdite gumbom ⌚.
- Postavili ste vrijeme.

**Napomena** *Kada odabirete sate gumbom gore/dolje, prvo ćete prijeći pored formata od 24 sata, a zatim će se sati pojaviti u formatu AM/PM.*




## Noćno svjetlo i zvučni uređaj

Brody može svijetliti na trbuhu i puštati glazbu 10 minuta.


- Pritisnite trbuh 3 sekunde. Svjetlo će zatreperjeti kada se tajmer aktivira.
- Reproducirat će se zadnja odabrana postavka za svjetlo i zvuk.
- Ponovno pritisnite 3 sekunde za gašenje 10-minutnog tajmera.

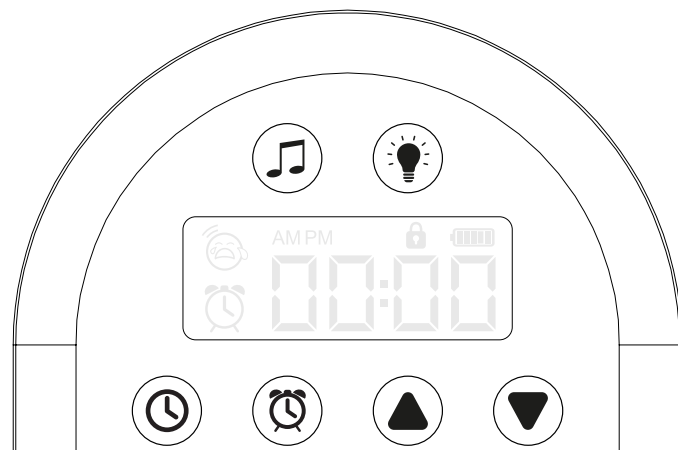
### PROMIJENITE POSTAVKE

#### GLAZBA


- Pritišćite gumb  sve dok ne dođete do omiljene melodije: uspavanke, bijeli šum, afrički lounge, ugašeno.
- Brody će zasvirati audio uzorak na nekoliko sekundi.
- Zadnja postavka bit će zapamćena.

#### GLASNOĆA

- Pritisnite gumb  za pokretanje audio datoteke. Ako zatim dugo pritisnete tipku, proći ćete kroz 3 različite razine glasnoće. Otpustite kad dosegnete željenu razinu.
- Zadnja postavka bit će zapamćena.



#### SVJETLINA


Pritisnite gumb  nekoliko puta dok ne postignete željenu svjetlinu: SLABA-SREDNJA-JAKA-UGAŠENO.

**Napomena** Svjetlo će pokazivati svjetlinu nekoliko sekundi, a zatim se ugasiti.






**Napomena** Odabrana svjetlina također će utjecati na svjetlinu narančastog i zelenog svjetla ujutro. Osim kada je odabrano 'bez svjetla', tada će narančasta i zelena biti srednje svjetline.

#### SENZOR PLAČA

Brody može ponovno uključiti svjetlo/zvuk na 10 minuta kada vaše dijete zaplače. Senzor plača ostat će aktivan 12 sati, od trenutka kada uključite noćno svjetlo.

Ako ekran pokazuje ikonu  u gornjem lijevom kutu, senzor plača je spreman za upotrebu.

U suprotnom, slijedite korake u nastavku:

- Onemogućite lokot pritiskom na  i  sve dok ikona  ne nestane s ekrana.
- Dugo pritisnite gumb  dok se ikona  ne pojavi na ekranu.
- Senzor plača sad je aktivan u skladu s posljednjim korištenim postavkama svjetla i glazbe.



## Uspavljivanje

Brody može promijeniti boju svog trbuha iz crvene, preko narančaste, do zelene kako bi pokazao kada je u redu ustati.

### PALJENJE/GAŠENJE NAČINA USPAVLJIVAČA

Za paljenje i gašenje načina uspavljivača:

- Onemogućite lokot pritiskom na ⌚ i 🔒 sve dok ikona 🔒 lokota ne nestane s ekrana.
- Pritišćite gumb ▲ sve dok se ikona 🔒 ne pojavi ili nestane.
- Kad se pojavi ikona 🔒, funkcija uspavljivača je uključena.

### PROMIJENITE VRIJEME ZA USTAJANJE

- Onemogućite lokot pritiskom na ⌚ i 🔒 sve dok ikona 🔒 lokota ne nestane s ekrana.
- Dugo pritisnite gumb 🔒 dok vrijeme ne zatreperi.
- Promijenite sate pomoću gumba ▲ i ▼ i potvrdite gumbom 🔒.
- Promijenite minute pomoću gumba ▲ i ▼ i potvrdite gumbom 🔒.
- Vrijeme za ustajanje je postavljeno i aktivirano.

**Napomena** *Nema potrebe za postavljanjem vremena za spavanje. Dva sata nakon vremena za ustajanje, svjetlo će se automatski promijeniti iz zelenog u crveno.*



## TEHNIČKE/SIGURNOSTNE INFORMACIJE

- VAŽNO! Pohranite za kasniju upotrebu.
- Proizvod zadovoljava i premašuje sve EU i CA, AU, NZ, RU, USA i CN standarde i sigurnostne zahtjeve.
- Pakiranje čuvajte izvan dohvata djece.
- Osigurajte da je proizvod izvan dohvata najmlađe djece. Nikada ne dopustite da se vaše dijete igra baterijama.
- Ovaj proizvod radi sa 3xAA 1,5V baterijama (nisu uključene).
- Koristite samo preporučene baterije. Izvadite ispražnjene baterije iz proizvoda. Baterije smije stavljati samo odrasla osoba.
- Ne miješajte stare i nove baterije.
- Nemojte miješati alkalne, standardne (ugljik-Zn) ili punjive (Ni-MH) baterije.
- Koristite samo alkalne baterije, ne cink-ugljik baterije.
- Nepunjive baterije ne mogu se napuniti.
- Baterije treba staviti prema pravilnom polaritetu.
- Ne stvarajte kratki spoj na terminalu za napajanje.
- Nemojte stavljati u krevet ili preblizu djetetu. Umjesto toga pričvrstite pliš za krevetić čičak trakom.
- Nakon uklanjanja zvučnog modula, može se ručno prati i sušiti na zraku.
- Svjetlosni modul se ne zagrijava.
- Proizvod namijenjen je za upotrebu u zatvorenom prostoru i nije vodootporan. Pazite da bude na suhom.
- Kad čistite proizvod ne uranjajte ga u vodu, ali obrišite vlažnom krpom.
- Ne pokušavajte rastaviti proizvoda ako prestane raditi. Obratite se uvozniku ili prodavatelju.
- EC deklaracija o sukladnosti može se zatražiti na sljedećoj adresi: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Na kakšen način Brody deluje

Pritisnite Brodyjev trebuh, da se pokaže barva svetlobe.



Noč



### ČAS ZA SPANJE

Pred spanjem je Brody lahko pomirjujoča nočna lučka in igra pomirjujoče melodije: beli šum, uspavanke ali umirjeno afriško glasbo. Svetloba in zvok se samodejno izklopita po 10 minutah.

Senzor za jok lahko vključi luč in/ali glasbo, ko vaš malček zajoče.

Za nočni čas, pritisnite Brodyjev trebuh in zasvetil bo rdeče, čas za spanje.

*"Raziskave kažejo, da rdeča svetloba ne moti nastajanja spalnega hormona melatonina in je zato primerna barva za nočno lučko."*



Zgodaj zjutraj

### SAMO ŠE MALO

Vsak dan, 30 minut pred časom za vstajanje, pritisnite Brodyjev trebuh in svetloba bo oranžna. Otroku povejte, da ni več dolgo do vstajanja.

Zadnjih 5 minut pred vstajanjem bo Brody sam osvetlil trebuh.

To bo pokazalo vašemu otroku, da je preostalo samo še par minut.



Čas za vstajanje



### ČAS ZA VSTAJANJE

Vsako jutro, ko je čas za vstajanje, Brodyjev trebuh zasveti zeleno. Vaš otrok bo vedel, da zdaj lahko vstane.

Po 5 minutah se bo svetloba izkjučila, da se prihrani z baterijo. Pritisk na trebuh bo vklopil zeleno luč.

## Osnove

### LAHKO VSTANEM?

Kratko pritisnite na biserni gumb in modul bo zasvetil za 5 sekund, da boste lahko videli barvo.

**Rdeča** = čas za spanje

**Oranžna** = še malo

**Zelena** = čas, da vstanem



### PRIŽGITE NOČNO LUČKO IN PREDVAJAJTE GLASBO ZA 10 MINUT

Dolg pritisk na biserni gumb, lučka bo utripala, kar pokaže vklop odštevalnika 10. Izklopite ga z dolgim pritiskom.

## Spremenite nastavitve



Odkleniti morate ključavnico, preden lahko spremenite nastavitve.

Pritisnite in hkrati, da zaklenete/odklenete ključavnico.

Ikona bo prikazana na zaslonu, ko je aktivna.

Samodejna aktivacija po 30 sekundah.

### GLASBA

Večkrat pritisnite gumb , da izberete svojo najljubšo skladbo. Zvočni vzorec se bo predvajal nekaj sekund. Izberite svojo najljubšo pesem: uspavanke, beli šum, afriško sprostivno glasbo ali brez glasbe.

### GLASNOST

Ko se zvočna datoteka predvaja, dolgo držite gumb , da spremenite glasnost. Spustite gumb na zeleni glasnosti: 3 različne stopnje.

### ČAS

Držite gumb 3 sekunde, da nastavite čas in potrdite ure in minute s tem gumbom.

### ČAS ZA VSTAJANJE

Držite 3 sekunde, da nastavite čas vstajanja in potrdite ure in minute s tem gumbom.

### SENZOR JOKA

Dolgo držite gumb , da aktivirate/deaktivirate senzor joka.

Ikona bo prikazana na zaslonu ko je senzor aktiven.

### KLJUČAVNICA

Pritisnite hkrati in , da zaklenete/odklenete gumbe. Ikona bo prikazana na zaslonu, ko je aktivna.

Samodejna aktivacija po 30 sekundah.

### SVETLOST

Držite gumb , dokler ne dosežete zelene svetlosti. Nekaj sekund se kaže predogled svetlosti. Izberite zeleno svetlost:

VISOKA-SREDNJA-NIZKA-IZKLOP

### GOR, DOL

Za spreminjanje ur in minut pri nastavitvi časa.

### URJENJE SPANJA VKLOP/IZKLOP

Dolgo držite gumb , da vklopite/izklopite vadbo spanja. Ikona bo prikazana na zaslonu, ko je urjenje spanja aktivno.

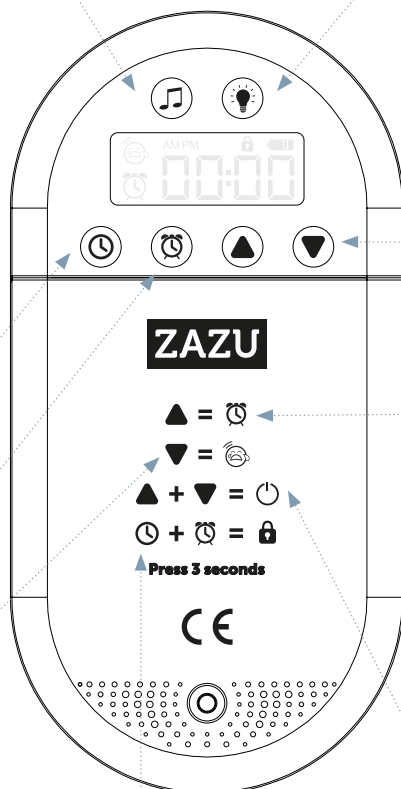
### STIKALO ZA VKLOP/IZKLOP

Pritisnite in hkrati, da popolnoma IZKLOPITE modul.

Za ponovni VKLOP pritisnite katerikoli majhen gumb.

### POTOVALNI NAČIN

Biserni gumb in trening spanja bosta deaktivirana, dokler ne pritisnete katerega koli od majhnih gumbov na zadnji strani.





# Prva uporaba

## VSTAVITE BATERIJE

- Vstavite 3 x AA alkalne baterije v skladu z varnostnimi smernicami.

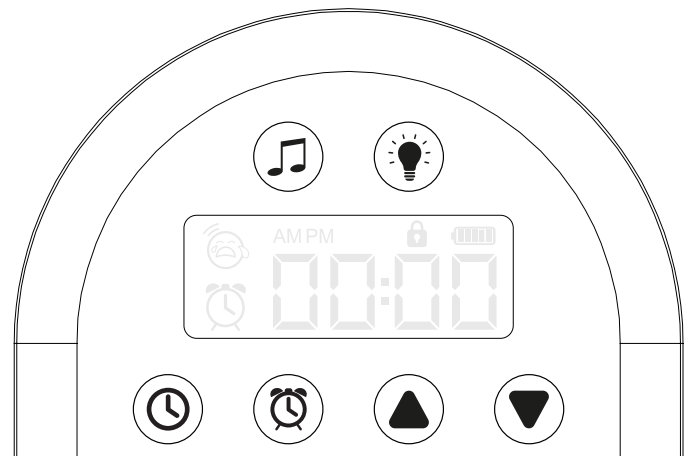
**Opomba** Prepričajte se, da uporabljate kakovostne alkalne baterije, da zagotovite pravilno delovanje izdelka.

Ikona  na zaslonu prikazuje stanje baterije.

## NASTAVITE ČAS

- Ko vstavite baterije, ure utripajo.
- Z gumboma ▲ in ▼ lahko spremenite uro.
- Potrdite z gumbom ⌚.
- Minute utripajo.
- Zdaj nastavite minute z gumboma ▲ in ▼.
- Potrdite z gumbom ⌚.
- Zdaj ste nastavili čas.

**Opomba** Pri izbiri ur z gumboma ▲ in ▼ boste najprej prešli 24-urni format, nato pa se bodo ure prikazale v formatu AM (dopoldne) / PM (popoldne).




## Nočna svetloba in zvočna naprava

Brody lahko osvetli svoj trebuh in predvaja glasbo 10 minut.


- Pritisnite trebuh za 3 sekunde. Lučka bo utripala, ko je časovnik aktiviran.
- Predvajana bo zadnja izbrana nastavitev za svetlobo in zvok.
- Ponovno pritisnite trebuh za 3 sekunde, da izklopite 10-minutni časovnik.

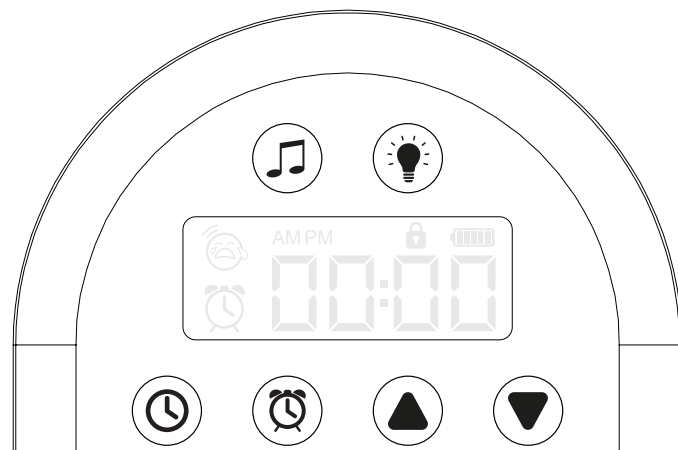
### SPREMENI NASTAVITVE

#### GLASBA


- Pritiskajte gumb , dokler ne pridete do zelene melodije: uspavanke, beli šum, afriški sprostitvena glasba, IZKLOP.
- Brody bo nekaj sekund predvajal zvočni vzorec.
- Zadnja nastavitev se bo shranila.

#### GLASNOST

- Pritisnite gumb  za začetek predvajanja zvočne datoteke. Če držite gumb, vas to navede skozi 3 različne stopnje glasnosti. Spustite, ko dosežete želeno raven.
- Zadnja nastavitev bo shranjena.



#### SVETLOST

Večkrat pritisnite gumb , dokler ne dosežete zelene svetlosti: NIZKO- SREDNJE-VISOKO-IZKLJUČENO.

**Opomba** Lučka bo nekaj sekund svetila in se nato izklopila.






**Opomba** Izbrana svetlost bo vplivala tudi na svetlost oranžne in zelene luči zjutraj. Razen če je izbrano »brez svetlobe«, bosta oranžna in zelena srednje močno svetli.

#### SENZOR JOKA

Brody lahko vklopi luč/zvok za 10 minut, ko vaš malček joče. Senzor joka bo ostal aktiven 12 ur od trenutka, ko vklopite nočno lučko.

Če zaslon prikaže ikono  v zgornjem levem kotu zaslona, je senzor joka pripravljen za uporabo.

Če ne, sledite spodnjim korakom:

- Onemogočite zaklepanje tipk s hkratnim pritiskom  in  dokler ikona  ne izgine z zaslona.
- Dolgo držite gumb , dokler se na zaslonu ne prikaže ikona .
- Senzor joka je zdaj aktiven v skladu z zadnjimi uporabljenimi nastavitvami svetlobe in glasbe.









## Urjenje spanja











Brody lahko spremeni barvo svojega trebuha iz rdeče, v oranžno in zeleno, da pokaže, kdaj je čas za vstajanje.

### VKLOP/IZKLOP NAČINA URJENJE SPANJA

Za VKLOP in IZKLOP načina trenerja spanja:

- Onemogočite zaklepanje gumbov s pritiskom na  in , dokler ikona za zaklepanje gumbov  ne izgine z zaslona.
- Pritiskajte  gumb, dokler se ikona  ne prikaže ali izgine.
- Ko je ikona  vidna, je funkcija vadbe spanja VKLOPLJENA.

### SPREMENI ČAS ZA VSTAJANJE

- Onemogočite zaklepanje gumbov s pritiskom na  in , dokler ikona za zaklepanje gumbov  ne izgine z zaslona.
- Dolgo držite gumb , dokler ne začne utripati čas.
- Spremenite uro z gumboma  in  ter izbiro potrdite z gumbom .
- Spremenite minute z gumbom  in  ter potrdite izbiro z gumbom .
- Čas za bujenje je zdaj nastavljen in aktiven.

**Opomba** Ni vam treba nastaviti časa za spanje. Dve uri po tem, ko nastane Čas za vstajanje, bo luč samodejno preklopila iz zelene nazaj v rdečo.



## TEHNIČNE IN VARNOSTNE INFORMACIJE

- POMEMBNO! Shranite za poznejšo uporabo.
- Izdelek ustreza in presega vse EU, CA, AU, NZ, RU, USA & CN standarde in varnostne zahteve.
- Hranite embalažo izven dosega otrok.
- Zagotovite da je izdelek izven dosega najmlajših otrok. Nikoli ne dovolite, da se vaš otrok igra z baterijami.
- Ta izdelek deluje z 3x AA 1,5V baterijami (niso priložene).
- Uporabljajte samo priporočene baterije. Izpraznjene baterije izstavite iz izdelka. Baterije naj vstavlja samo odrasla oseba.
- Ne mešajte starih in novih baterij.
- Ne mešajte različnih vrst baterij alkalne, klasične (karbon-cink) ali za ponovno polnjenje (nikelj-kadmij).
- Koristite samo alkalne baterije, ne cink-ugljik baterije.
- Baterij, ki niso namenjene polnjenju, jih ni mogoče polniti.
- Baterije morajo biti nameščene v pravilni polariteti.
- Ne povzročajte kratkega stika na napajalnem terminalu.
- Ne postavljajte izdelka v otroško posteljico oz preblizu otroka. Namesto tega pritrdite pliš na posteljico z ježkom.
- Igračko lahko ročno operete in posušite na zraku. Pred pranjem odstranite modul iz igrače.
- Lučka se ne segreje.
- Izdelek ni vodoodporen. Poskrbite da je na suhem.
- Za čiščenje uporabljajte vlažno krpo.
- Ne poskušajte razstaviti luči, če preneha delovati. Obrnite se na uvoznika.
- Izjavo ES o skladnosti lahko zahtevate na spodnjem naslovu: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Hogyan működik Brody?

Nyomd meg Brody hasát, hogy lásd, milyen színű a fény!



Éjszaka



### IDEJE ALUDNI

Lefekvéskor Brody használható nyugtató éjjeli fényként, és nyugtató dallamokat is játszik: fehér zajt, altatódalokat és lágy afrikai dallamokat. 10 perc után a fény és a zene automatikusan kikapcsol.

A sírásérzékelő a baba sírására bekapcsolja a fényt és/vagy a zenét.

Ha éjszaka megnyomod Brody hasát, és a fénye pirosan világít, akkor még tart az alvásidő.

*"Kutatások igazolják, hogy a piros fény nem zavarja meg az alvási ciklust irányító hormont, a melatonin termelését, ezért alkalmas éjjeli fénynek."*



Kora reggel

### MARADJ MÉG ÁGYBAN

Reggel, a felkelési idő előtti 30 percben, Brody hasát megnyomva a fény narancssárgán világít. Ez jelzi a gyermekednek, hogy már nem kell sokat várnia a felkelésig.

A felkelési idő előtt 5 perccel Brody hasának fénye automatikusan bekapcsol. Ez jelzi a gyermekednek, hogy már csak pár percig kell ágyban maradnia.



Most már felkelhetsz ☀

### MOST MÁR FELKELHETSZ

Reggel, amikor eljön a felkelés ideje, Brody hasának fénye zöldre vált. A gyermeked ebből tudja, hogy már felkelhet.

5 perc elteltével a fény automatikusan kikapcsol az elemeket kímélendő, de újabb nyomásra Brody hasa ismét zölden világít.

## Alapok

### MOST MÁR FELKELHETEK?

Nyomd meg röviden az elülső nagy gombot (Brody hasa)!

Az egység 5 másodpercig világít, és ellenőrizheted a színét.

**Piros** = alvásidő,

**Narancssárga** = maradj még ágyban,

**Zöld** = most már felkelhetsz



### ÉJJELI FÉNY ÉS ZENE BEKAPCSOLÁSA 10 PERCRE

Nyomd meg hosszan az elülső nagy gombot, és a felvillanó fény jelzi, hogy bekapcsoltad a 10 perces időzítőt! Nyomd meg hosszan a kikapcsoláshoz!

## Beállítások megváltoztatása



**A beállítások megváltoztatásához előbb oldd fel a zárat!**

Nyomd meg egyszerre a és a gombot a zár bekapcsolásához/feloldásához! Amikor a zár aktív, a zár ikon látható a kijelzőn.

30 másodperc után a zár automatikusan bekapcsol.

### ZENE

A gomb többszöri megnyomásával választhatod ki a kedvenc dallamod. A hangminta pár másodpercig hallható. Válaszd ki a kedvenced: altatódalok, fehér zaj, afrikai nyugtató dallam, vagy nincs zene.

### HANGERŐ

A dallam lejátszása közben nyomd meg hosszan a gombot a hangerő megváltoztatásához. Engedd el a kívánt hangerőnél. 3 hangerő közül választhatsz.

### IDŐ

Tartsd nyomva a gombot 3 másodpercig az idő beállításához. Ezzel a gombbal hagyod jóvá az órát és a percet.

### „MOST MÁR FELKELHETSZ” IDEJE

Tartsd nyomva a gombot 3 másodpercig a kiválasztott időpont beállításához. Ezzel a gombbal hagyod jóvá az órát és a percet.

### SÍRÁSÉRZÉKELŐ

Nyomd hosszan a gombot a sírásérzékelő be- és kikapcsolásához. Bekapcsolt állapotban a ikon látszik a kijelzőn.

### ZÁR

Nyomd meg egyszerre a és a gombot a zár bekapcsolásához/feloldásához. Bekapcsolt állapotban a ikon látható a kijelzőn. 30 másodperc elteltével a zár automatikusan bekapcsol.

### FÉNYERŐ

Tartsd nyomva a gombot a kívánt fényerő eléréséig. A fény pár másodpercre látható. Válaszd ki a fényerőt: MAGAS-KÖZE-PES-ALACSONY-KIKAPCSOL

### FEL/LE

Az óra és a perc kiválasztásához az idő beállításakor.

### ALVÁSTRÉNER FUNKCIÓ BE/KI

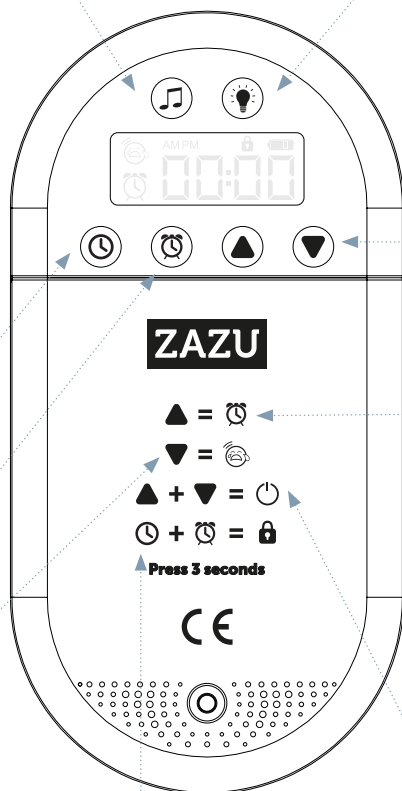
Nyomd meg hosszan a gombot az alvástréner be- és kikapcsolásához. A ikon látszik a kijelzőn, amikor az alvástréner aktív.

### BE- ÉS KIKAPCSOLÁS

Nyomd meg egyszerre a és a gombot az egység kikapcsolásához. Nyomd meg bármelyik kis gombot a visszakapcsoláshoz.

### UTAZÓ MÓD

Az elülső nagy gomb és az alvástréner inaktív marad az egység hátulján lévő valamelyik kis gomb megnyomásáig.



# Első használat

## ELEMEK BEHELYEZÉSE

- Helyezd be a 3x AA alkáli elemet a biztonsági előírásoknak megfelelően.

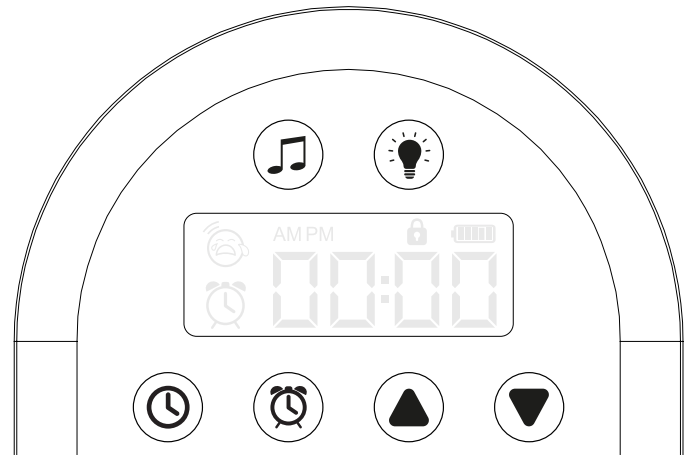
**Megjegyzés** A termék megfelelő működése érdekében minőségi, márkás alkáli elemeket használj!

A kijelzőn látható  ikon jelzi az elemek állapotát.

## IDŐ BEÁLLÍTÁSA

- Az elemek behelyezése után villogni kezd a beállítandó óra.
- A ▲ és a ▼ gombbal választhatod ki az órát.
- Hagyd jóvá a ⌚ gombbal.
- Most villogni kezd a beállítandó perc.
- A ▲ és a ▼ gombbal válaszd ki az percet.
- Hagyd jóvá a ⌚ gombbal.
- Sikeresen beállítottad az időt.

**Megjegyzés** Amikor kiválasztod az órát a fel/le gombbal, először a 24 órás formátum jelenik meg, majd az AM/PM formátum.





## Éjjeli fény és hangszóró

### Brody 10 percig világít és játszik zenét.

- Nyomd meg Brody hasát 3 másodpercig. A fény felvillan, amikor az időzítő aktiválódik.
- Az utolsóként beállított fény és hang kerül lejátszásra.
- Nyomd meg Brody hasát 3 másodpercig újra az időzítő kikapcsolásához.

## BEÁLLÍTÁSOK MEGVÁLTOZTATÁSA

### ZENE

- Tartsd nyomva a 🎵 gombot a kívánt dallam kiválasztásához: altatódalok, fehér zaj, afrikai zene, kikapcsolás.
- Brody pár másodpercig játssza le a hangmintákat.
- Brody megjegyzi az utolsó beállítást.

### HANGERŐ

- Nyomd meg a (hangjegy) gombot a hangfájl lejátszásához. Ezután a gombot hosszan nyomva tartva hallhatod a 3 különböző hangerőt. Engedd el a gombot a kívánt hangerőnél.
- Az eszköz megjegyzi az utolsó beállítást.

### FÉNYERŐ

Nyomd meg a 💡 gombot annyiszor, amíg eléred a kívánt fényerőt: MAGAS-KÖZEPES-ALACSONY-KI.

**Megjegyzés** A kívánt fényerő néhány másodpercig látható, aztán kialszik.

**Megjegyzés** A kiválasztott fényerő az alvástréner reggeli narancssárga és zöld fényének erősségére is vonatkozik. Ha a kikapcsolást választottad, akkor a reggeli narancssárga és zöld fényerő közepes fokozaton kapcsol be.

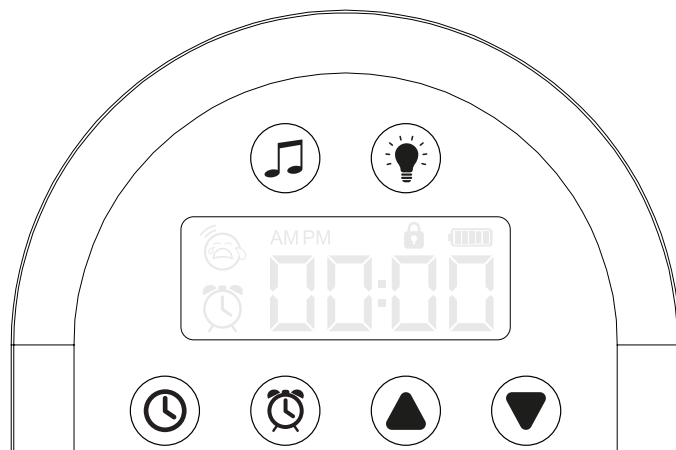
### SÍRÁSÉRZÉKELŐ

Ha a baba felsír, Brody visszakapcsolhatja a fényt/zenét újabb 10 percre. A sírásérzékelő az éjjeli fény bekapcsolásától számított 12 órán át aktív.

Ha a kijelző bal felső sarkában látható a 🙊 ikon, a sírásérzékelő készen áll a használatra.

Ha az ikon nem látható, tedd a következőt:

- Oldd fel a zárat a 🕒 és a 🗝️ megnyomásával. Ha kész, a 🔒 ikon eltűnik a kijelzőről.
- Nyomd meg hosszan a ▼ gombot, amíg a 🙊 ikon megjelenik a kijelzőn.
- A sírásérzékelő aktív, az utolsó fény- és hangbeállítások vannak érvényben.









## Alvástréner











Brody hasának fénye pirosról narancssárgára, majd zöldre vált, így jelezve a felkelés megfelelő idejét.

### SÍRÁSÉRZÉKELŐ BE- ÉS KIKAPCSOLÁSA

A sírásérzékelő be- és kikapcsolásának menete:

- Oldd fel a zárat a  és a  megnyomásával. Ha kész, a  ikon eltűnik a kijelzőről.
- Nyomd meg a  gombot, amíg a  ikon megjelenik vagy eltűnik.
- Amikor a  ikon látható a kijelzőn, az alvástréner funkció aktív.

### „MOST MÁR FELKELHETSZ” IDŐ BEÁLLÍTÁSA

- Oldd fel a zárat a  és a  megnyomásával. Ha kész, a  ikon eltűnik a kijelzőről.
- Nyomd meg hosszan a  gombot, amíg az idő villogni kezd.
- Válaszd ki az órát a  és a  gombbal, majd hagyd jóvá a  gombbal.
- Válaszd ki a percet a  és a  gombbal, majd hagyd jóvá a  gombbal.
- A „Most már felkelhetsz” ideje immár aktív.

**Megjegyzés** Nincs szükség a lefekvés idejének beállítására.

A „Most már felkelhetsz” ideje után 2 órával a zöld fény automatikusan pirosra vált.



## ⚠ FONTOS! BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- FONTOS, őrizze meg a leírást!
- Ez a termék megfelel az EU, CA, AU, NZ, RU & USA biztonsági előírásoknak.
- A csomagolást tartsa gyermekektől távol!
- Tartsa elzárva kisgyermek elől és soha ne engedje játszani a az elemekkel!
- Ez a termék 3 db AA 1.5 V elemmel működik (nem tartozék).
- Csak a megadott típusú elemeket használja.
- Az elemeket a megfelelő polarításba kell helyezni.
- Ne zárja rövidre a tápcsatlakozót.
- Amennyiben nem használja a terméket, kapcsolja ki teljesen.
- A lemerült elemeket mindig távolítsa el a termékből.
- Az elemek cseréjét csak felnőtt végezheti!
- Ne keverje a régi és az új elemeket.
- Ne keverje az alkáli, standard (szén-cink) vagy újratölthető (Ni-MH) elemeket.
- Csak alkáli elemmel használja, cink-szén elem kerülendő!
- A nem újratölthető elemek nem tölthetők fel.
- Ne tegye túl közel a babához. Ehelyett rögzítse a plüss a kiságyhoz a tépőzárral.
- A plüss kézzel mosható. Mosás előtt vegye ki a modult. Szárítsa szabad levegőn.
- Ez a fényforrás nem melegszik.
- Ez a termék beltéri használatra készült, és nem vízálló. Tartsa szárazon.
- Ne tisztítsa folyó víz alatt. Törölje át egy nedves kendővel.
- Ne szedje szét a készüléket, amennyiben az nem működne. Keresse fel ügyfélszolgálatunkat.
- Az EU-megfelelőségi nyilatkozat az alábbi címen igényelhető: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

## Come funziona Brody

Premere il pancino di Brody per vedere i colori delle sue luci.



Notte



Prime ore del mattino



E' ora di alzarsi



### E' ORA DI DORMIRE

Quando è l'ora della nanna, Brody mostra una luce notturna rassicurante e riproduce melodie rilassanti: rumore bianco, ninne nanne, sonorità africane. Luce e melodie si disattiveranno automaticamente dopo 10 minuti.

Il sensore del pianto fa riaccendere la luce o riprendere la riproduzione delle melodie quando il bimbo piange.

Durante la notte, se si preme il pancino di Brody esso si illuminerà di rosso: è ancora tempo di fare la nanna.

*"La ricerca scientifica dimostra che una luce rossa non interferisce con la riproduzione della melatonina - l'ormone del sonno - ed è pertanto un colore appropriato per le luci notturne and is therefore a suitable colour for a nightlight."*

### SONNECCHIA ANCORA UN PO'

Ogni giorno, 30 minuti prima della sveglia, premendo il pancino di Brody la luce diventerà arancione per avvertire il bambino che non manca molto al momento di lasciare il lettino.

Cinque minuti prima della sveglia, il pancino di Brody si illuminerà in modo autonomo. Ciò suggerirà al bambino che mancano ormai pochi minuti.

### E' ORA DI ALZARSI

Ogni mattina, all'ora impostata per la sveglia, il pancino di Brody si illuminerà di verde. In tal modo il bimbo saprà che è ora di alzarsi.

Dopo 5 minuti, la luce si spegnerà, al fine di risparmiare le batterie. Ma, premendo il pancino, la luce verde apparirà di nuovo.

## Principale voci nei menu

### E SE IL BIMBO SI SVEGLIA PRIMA?

Se si preme per un istante il pulsantone, il mod-ulo si illuminerà per 5 secondi, e mostrerà i vari colori.

**Rosso** = L'ora della nanna,

**Aranzione** = Sonnacchia ancora un po'

**Verde** = È ora di alzarsi



### ATTIVAZIONE LUCE NOTTURNA E RIPRODUZIONE MUSICA PER 10 MINUTI

Tenendo premuto il pulsantone a lungo, la luce lampeggerà indicando che il timer è partito. Premere di nuovo a lungo per disattivare.

## Modifica delle Impostazioni



**Rimuovere il blocco prima di modificare qualsiasi Impostazione.**

Premere e contemporaneamente per bloccare/sbloccare il lucchetto.

L'icona verrà visualizzata sul display quando è attiva.

Attivazione automatica dopo 30 secondi.

### MUSICA

Premere più volte il pulsante per selezionare la melodia desiderata. Un file audio verrà riprodotto per pochi secondi. Scegliere la melodia: ninna nanna, rumore bianco, sonorità africane o senza musica. lounge or no music.

### VOLUME

Mentre il file audio viene riprodotto, premere a lungo il pulsante per modificare il volume. Impostare il livello desiderato: ci sono tre livelli differenti.

### ORA

Premere per tre secondi il pulsante per impostare l'ora e confermare ora e minuti con lo stesso pulsante.

### SVEGLIA

Premere per tre secondi il pulsante per impostare la sveglia. Confermare ora e minuti con lo stesso pulsante.

### CRY SENSOR

Premere a lungo il pulsante per attivare / disattivare il sensore del pianto. L'icona verrà visualizzata sul display quando è attiva.

### BLOCCO

Premere e contemporaneamente per bloccare/sbloccare il lucchetto. L'icona verrà visualizzata sul display quando è attiva. Attivazione automatica dopo 30 secondi.

### LUMINOSITÀ

Premere il pulsante fino a raggiungere la luminosità desiderata. Il livello di luminosità selezionato verrà mostrato in anteprima per alcuni secondi. Selezionare uno dei seguenti livelli: HIGH-MEDIUM-LOW-OFF

### UP/DOWN

Per cambiare ora e minuti durante l'impostazione dell'orario.

### ALLENAMENTO DEL SONNO ON/OFF

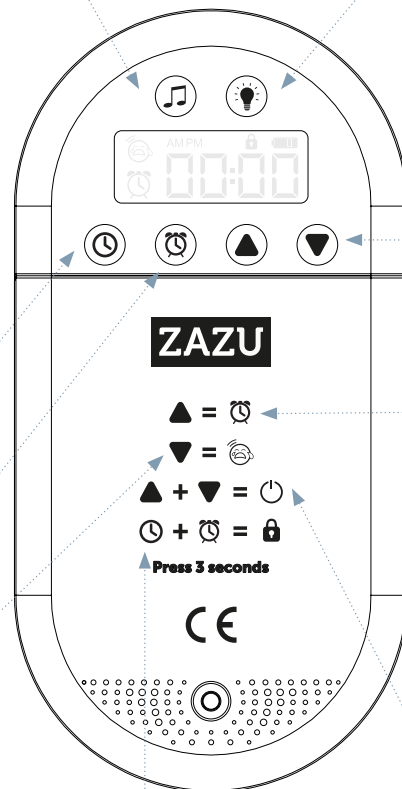
Premere a lungo il pulsante per configurare l'allenamento del sonno su ON / OFF. L'icona verrà visualizzata sul display quando l'allenatore del sonno è attivo.

### ON/OFF SWITCH

Premere pulsante and contemporaneamente per spegnere completamente il modulo.

### MODALITÀ VIAGGIO

Sia il pulsantone sia l'allenatore del sonno verranno disattivati, fino a che non verrà premuto nuovamente un pulsante qualsiasi sul retro del modulo.



# Prima di utilizzare il prodotto per la prima volta

## INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE

- Inserire 3 pile alcaline AA, rispettando le istruzioni di sicurezza.

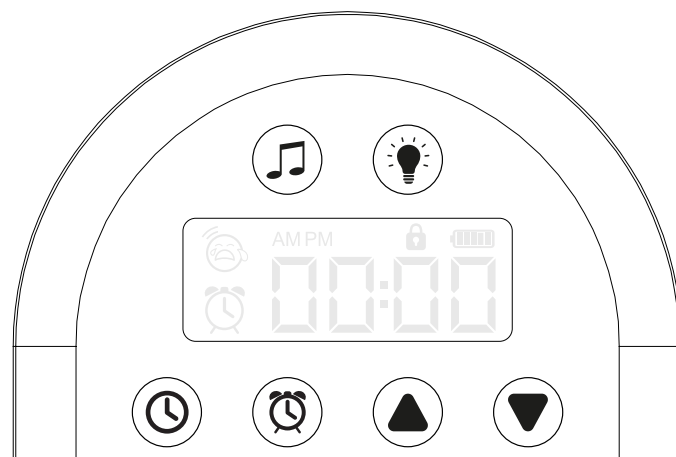
**Nota** Si raccomanda di utilizzare batterie alcaline di qualità, al fine di assicurare un corretto funzionamento del prodotto.

L'icona  sul display indica il livello di carica delle batterie.

## IMPOSTAZIONI DELL'ORA

- Dopo aver installato le batterie, le ore lampeggeranno.
- Con i pulsanti ▲ e ▼ è possibile modificare l'ora.
- Confermare con il pulsante ⌚
- I minuti lampeggeranno.
- Ora modificare i minuti con i pulsanti ▲ e ▼.
- Confermare con il pulsante ⌚.
- L'orario è impostato.

**Nota** Per l'impostazione dell'ora tramite i pulsanti UP/DOWN, prima far scorrere il formato 24 ore. Poi l'ora apparirà nel formato AM/PM.




## Luce notturna e riproduttore di melodie

Brody accende il pancino e riproduce musica per 10 minuti.


- Premere il pancino per 3 secondi. La luce lampeggerà se il timer è attivato.
- Verrà riprodotta l'ultima impostazione scelta per luci e suoni.
- Premendo ancora per 3 secondi si disattiva il timer dei 10 minuti (OFF).

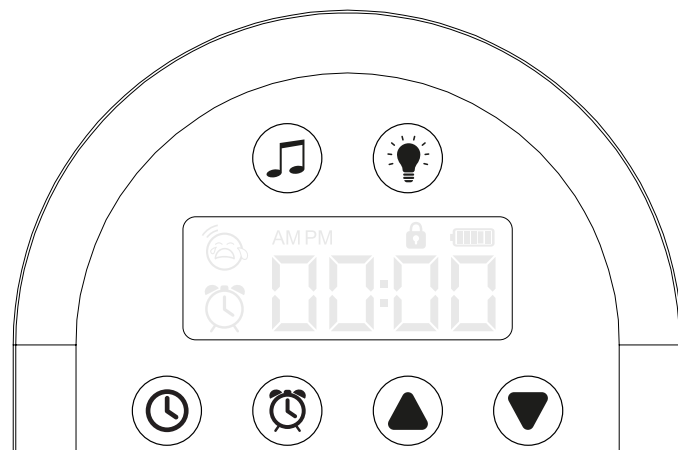
### MODIFICA DELLE IMPOSTAZIONI

#### MUSICA


- Premere il pulsante  fino a raggiungere la melodia desiderata: ninna nanna, rumore bianco, sonorità africane, OFF.
- Brody riprodurrà il file audio per alcuni secondi.
- L'ultima impostazione rimarrà memorizzata.

#### VOLUME

- Premere il pulsante  per avviare la riproduzione di un file audio. Se si tiene premuto il pulsante a lungo si riprodurranno 3 differenti livelli di volume. Proseguire con la riproduzione fino al livello desiderato.
- L'ultima impostazione rimarrà memorizzata.



#### LUMINOSITÀ


Premere più volte il pulsante  fino a raggiungere la luminosità desiderata: LOW-MEDIUM-HIGH-OFF.

**Nota** La luce mostrerà per alcuni secondi il livello di luminosità scelto, poi si spegnerà.






**Nota** il livello di luminosità scelto agirà anche sull'intensità delle luci arancione e verde al mattino. Eccetto il caso "senza luci", gli altri casi di luci arancione e verde mostreranno un'intensità media.

#### SENSORE DEL PIANTO

Brody riattiva luci/melodie per 10 minuti nel caso in cui il bimbo pianga. Il sensore del pianto rimarrà attivo 12 ore dal momento in cui si accende la luce notturna.

Se il display mostra l'icona  nell'angolo in alto a sinistra, il sensore del pianto è pronto all'uso.

Se non la mostra, seguire questi passaggi:

- Disabilitare il blocco premendo  e  fino a che l'icona  scomparirà.
- Premere a lungo il pulsante  fino a che l'icona  comparirà sullo schermo
- Il sensore del pianto è ora attivo, conformemente con le ultime impostazioni per luci e musica.











## Allenamento del sonno











Brody cambia il colore del pancino da rosso, ad arancione, fino a verde per indicare quando è l'ora della sveglia.

### MODALITÀ ALLENATORE DEL SONNO ON/OFF

- Per impostare la modalità allenatore del sonno su ON/OFF:
- Disabilitare il blocco premendo  e  fino a che l'icona  scomparirà.
- Premere il pulsante  fino a che l'icona  apparirà o scomparirà
- Quando l'icona  è visibile, la funzione allenamento del sonno è OK.



### MODIFICARE L'ORA DELLA SVEGLIA

- Disabilitare il blocco premendo  e  fino a che l'icona  del lucchetto scomparirà dallo schermo.
- Premere a lungo il pulsante  fino a che l'ora lampeggerà.
- Modificare l'ora tramite i pulsanti  e  e poi confermare con il pulsante .
- Modificare i minuti tramite i pulsanti  e  e poi confermare con il pulsante .
- L'ora della sveglia è ora impostata ed attiva.

**Nota** Non è necessario impostare l'ora della nanna.

Due ore dopo la sveglia la luce passerà automaticamente dal colore verde al rosso.

## AVVERTENZE - INFORMAZIONI TECNICHE

- IMPORTANTE! Leggere e conservare per future consultazioni.
- I prodotti ZAZU sono conformi alle Normative vigenti in EU, CA, AU, NZ, CN, RU & USA.
- Rimuovere il materiale di imballaggio e tenerlo lontano dalla portata dei bambini.
- Non permettere ai bambini di giocare né con l'alimentatore, né con il cavo di collegamento, né con le batterie.
- Questo prodotto funziona con 3 batterie AA 1,5V (non incluse).
- Utilizzare esclusivamente il tipo di batteria raccomandata. Rimuovere sempre le batterie scariche dal prodotto.
- L'installazione delle batterie deve essere tassativamente eseguita da un adulto.
- Non mischiare batterie nuove ed usate.
- Non mischiare batterie alcaline, standard (Carbon-Zinc) o batterie ricaricabili (Ni MH).
- Non cortocircuitare il terminale di alimentazione.
- Quando non utilizzato spegnere il modulo mediante il tasto ON/OFF
- Rimuovere le batterie scariche dal prodotto.
- Utilizzare solo batterie alcaline, no zinco carbone.
- Le batterie non ricaricabili non possono essere ricaricate.
- Non posizionare troppo vicino al bambino. Fissa invece il peluche al lettino con il cinturino in velcro.
- Il peluche può essere lavato a mano e asciugato all'aria solo dopo aver rimosso il modulo dal suo interno.
- La fonte luminosa non si surriscalda..
- Questo prodotto è stato progettato per un uso in ambienti interni e non è impermeabile. Posizionare e conservare in un ambiente asciutto.
- Per la pulizia: non immergere in acqua; utilizzare un panno solo lievemente inumidito..
- Non tentare di smontare il prodotto, qualora dovesse smettere di funzionare. Contattare l'Assistenza Clienti.
- La Dichiarazione di Conformità può essere richiesta all'indirizzo: [info@zazu-kids.com](mailto:info@zazu-kids.com)

DESCRIZIONE ARTICOLO  
MANDELLI - MANDELLI ITEM  
DESCRIPTION

NR. DI REFERENZA  
Mandelli - Mandelli  
Item Ref. #

Codice-EAN -  
EAN-code

## INFORMAZIONI: IMBALLAGGIO DEL PRODOTTO



Pecorella <b>SAM</b> - Orologio multifunzione programmabile	70 500 1051	0680569805645	Laccetto per cavo USB - USB-cable's lace	Bustina per cavo USB - USB-cable's bag	Film protettivo su display - Display's protective film	Scatola - Colorbox
	70 500 1046	0680569805577	C/PVC/92	CPE 7	PVC 3	PAP 20
	70 500 1056	0799439610378	Raccolta PLASTICA	Raccolta PLASTICA	Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>BECKY</b> - peluche riproduttore di suoni	70 500 1321	0703625108716	Sacchetto esterno - Outer polybag LDPE 4	Cartoncino - Header-card PAP 21		
			Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA		
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>HENRY</b> Riccio - Proiettore con sensore del piante	70 500 1221	0794712495444	Sacchetto interno - Inner polybag LDPE 4	Scatola - Colorbox PAP 20		
			Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA		
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>WALLY</b> Balena - Riproduttore di suoni	70 500 1266	0703625108099	Scatola - Colorbox			
	70 500 1261	0703625108075	PAP 21			
	70 500 1271	0703625108112	Raccolta CARTA			
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>BRODY</b> Orsetto - Stazione multifunzione programmabile	70 500 1006	0703625107764	Scatola - Colorbox			
	70 500 1001	0703625107740	PAP 21			
	70 500 1011	0703625108976	Raccolta CARTA			
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>DEX</b> Cagnolino - Riproduttore di suoni	70 500 1361	0635292893674	Scatola - Colorbox	PAP 21	Raccolta CARTA	
			RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.			
<b>GINA</b> Giraffa - Luce notturna e torcia	70 500 1106	0703625107580	Laccetto per cavo USB - USB-cable's lace	Scatola - Colorbox		
			C/PVC/92	PAP 20	Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>EMMY</b> Elefantino - Stazione multifunzione programmabile	70 500 1101	0703625107726	Laccetto per cavo USB - USB-cable's lace	Scatola - Colorbox	Sacchettino bianco in espanso - White foamy bag	
			C/PVC/92	PAP 20	EPE 7	
			Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA	Raccolta PLASTICA	
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>OTTO</b> Lontra - Proiettore mondo sottomarino	70 500 1201	0703625108952	Sacchetto interno - Inner polybag LDPE 4	Scatola - Colorbox PAP 20		
			Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA		
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>DAVY</b> Cagnolino - Stazione di allenamento ad un corretto ciclo sonno/veglia del bambino	70 500 1031	0703625108815	Laccetto per cavo USB - USB-cable's lace	Bustina per cavo USB - USB-cable's bag	Scatola - Colorbox	
			C/PVC/92	CPE 7	PAP 20	
			Raccolta PLASTICA	Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA	
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>SUZY</b> - Riproduttore di suoni basato su tecnica shushing	70 500 1341	0703625108174	Sacchettino bianco in espanso - White foamy bag	Scatola - Colorbox		
			EPE 7	PAP 21		
			Raccolta PLASTICA	Raccolta CARTA		
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>BRUNO</b> Orso parlante	70 500 1301	0703625108938	Scatola/Vassoio interno - Window-box/Inner Tray	Finestrina della scatola - Box's window	Strap for fixing to inner tray	Fascetta trasparente modulo elettronico - Clear transparent strap for electric module
			PAP 20	PET 1	PA 7	PVC 3
			Raccolta CARTA	Raccolta PLASTICA	Raccolta PLASTICA	Raccolta PLASTICA
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						
<b>RUBY</b> Coniglietta - Riproduttore di suoni	70 500 1236	0703625107849	Scatola - Colorbox			
			PAP 21			
		Raccolta CARTA				
RACCOLTA DIFFERENZIATA - Verifica le disposizioni del tuo Comune.						